



# ÓBUDA

XIII. ÉVFOLYAM 12. SZÁM

2007. JÚNIUS 15.

## Elismerések pedagógusnapon

3

Jubileumi diplomákat, kitüntetések és díjakat adtak át június 1-jén az ÖMK-ban rendezett pedagógusnap ünnepségen.

## Interjú a rendőrkapitánnyal

11

„Aki rendőrnek állt, nem kerülhet a sötét oldalra” címmel beszélgetést közlünk dr. Markó Attila III. kerületi rendőrkapitánnyal.

## Óbudai Búcsú a Fő téren

24

Az immár hagyományos és népszerű Óbudai Búcsút június 23-án és 24-én tartja a Fő téren a „Braunhaxler” Egyesület.

Nőtt a férőhelyek száma

## Bővült a Derús Alkony Gondozóház



Fotó: SZEBERÉNYI CSILLA

**Bús Balázs polgármester, Müller Istvánné, a gondozóház vezetője, Tarlós István, Óbuda-Békásmegyer volt polgármestere, a fővárosi Fidesz-frakció vezetője, Sáradi Kálmánné dr. jegyző, Parlagi Imre Budakalász polgármestere, dr. Dietz Ferenc Szentendre polgármestere, Sípos Aba Álmos református lelképásztor és Antal János címzetes prépost az átadó ünnepségen**

Befejeződött a Derús Alkony Gondozóház átépítésének következő üteme, melynek hivatalos átadó ünnepségét június 5-

én tartották. A fejlesztésnek köszönhetően, az igényesen kialakított belső térrel, az esztétikusan berendezett, korszerűen fel-

szerelt helyiségekkel, európai színvonalú környezetet biztosítanak a bentlakó idős embereknek.

BŐVEBBEN AZ 5. OLDALON

## Búcsú a Főplébánia-templomban

A Szent Péter és Pál Főplébánia-templom búcsúját június 24-én 11 órától rendezik. Az ünnepi szentmisét dr. Újházi Lóránt szentszéki bíró celebrálja. (Hagyományaik szerint mindig június utolsó vasárnapján tartják a Péter-Pál búcsút.) A misén Schubert: G-dúr miséje hangzik el. További szentmisék 7.30, 9 és 18 órakor lesznek. Szent Péter és Pál ünnepén, június 29-én 18 órakor kezdődik az orgonás szentmise.

**DÍJTADÁS.** Az újonnan alapított Óbuda Lakosságának Egészségéért Díjat Prof. Dr. Pintér Endre vehette át június 13-án az Orvos Klubban.

Lapunk következő száma július 2-án, hétfőn jelenik meg!

## Újabb felújítás a Lajos utcában

**Megkezdődött június 4-én a Lajos utca felújítása fővárosi beruházásban, az Árpád fejedelem útja és a Szépvölgyi út között.**

A munkálatok a burkolat marásával, a szegélymunkálatokkal és a buszmegállók átépítésével indultak. Végig fenntartják

a kétirányú forgalmat, azonban az eredeti 2-2 sáv helyett csak 1-1 sávon haladhatnak az autósok. A felújítás első ütemében a szélső, majd pedig a belső sávokat zárják le. A kivitelezés teljes időtartamára 30 km/h-s sebességkorlátozás lépett életbe.

FOLYTATÁS A 4. OLDALON

## Könyvek seregszemléje



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Ismét a könyvek és a kultúra játszották a főszerepet június első hétvégéjén a Fő téren, ahol Könyvhétvégével nyitott az „Óbudai Nyár 2007” kulturális programsorozat. A betűkínálat mellett a hagyományos óriás irodalmi keresztrejtvény,

író-olvasó találkozók, zenei programok tették színessé a tér életét. Kerületi múzeumok nagy szerepet vállaltak abban, hogy még vonzóbb legyen az esemény, melyet az Óbudai Társaskör szervezett az önkormányzat támogatásával.

**FILM, SZÍNHÁZ, MUZSIKA.** Fúvószenekarral, szimfonikus zenével, operettel, színházzal, filmmel várják a közönséget az „Óbudai Nyár 2007” kulturális programsorozaton. Ajánló a 12. oldalon



## Polgármesteri fogadóóra

**Bús Balázs** polgármester hétfőnként 16-tól 18 óráig tartja fogadóóráit a polgármesteri hivatal I. emeletén, a 23-as szobában. (Bejelentkezés telefonon *(Bejelentkezés telefonon Ráduly Erzsébetnél a 437-8696-os számon.)*)

## Alpolgármesteri fogadóórák

• **Szepessy Tamás** polgármester-helyettes fogadóórája: minden hónap első és harmadik hétfőjén 14-től 18 óráig előzetes bejelentkezés alapján (tel.: **437-8693**) a polgármesteri hivatalban (Fő tér 3. I/23.).

• **Szabó Magdolna** (MSZP) alpolgármester minden hónap első hétfőjén 15-től 18 óráig tartja fogadóóráját a polgármesteri hivatal II. emeletén, a 37-es szobában. (Előzetes bejelentkezés a **437-8583-as** telefonszámon.) \* Szabó Magdolna (MSZP) képviselői fogadóóráját minden hónap utolsó csütörtökén 17-től 18 óráig tartja a Medgyessy Ferenc utcai Általános Iskolában (1039 Budapest, Medgyessy Ferenc utca 2-4.)

• **Szegner László** (MDF) alpolgármester minden hétfőn 16-tól 17.30 óráig a polgármesteri hivatalban fogadja a polgárokat. (Cím: Fő tér 3. II/46. Tel.: **437-8509.**)

## Fővárosi képviselő fogadóórája

**Szikora Linda**, az óbuda-i Fidesz fővárosi képviselője minden hónap első hétfőjén 18-tól 19 óráig fogadóórát tart a Szentendrei út 85. szám alatti Fidesz irodában. Észrevételeivel e-mail-en is megkeresheti a képviselőt: [lindasz@obuda.hu](mailto:lindasz@obuda.hu)

## Lengyelek a magyar szabadságharcban

Fenti címmel tart előadást **Katona Tamás** történész június 16-án 17 órai kezdettel Óbuda-Békásmegyer Lengyel Kisebbségi Önkormányzata szervezésében a Csillaghegyi Községi Házban. (Cím: *Mátyás király út 13-15.*)

## Testületi hírek egy-egy mondatban

# Zöld út a lakásgazdálkodási koncepciónak

**Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete május 30-án tartotta soron következő rendes ülését a Városháza tanácskozótermében. Alábbiakban a rendeletekről hozott döntésekről olvashatnak egy-egy mondatban.**

Előként bizottsági helycserékről döntöttek a képviselők, majd módosították az önkormányzat tulajdonában lévő közterületek használatát és rendjét; az önkormányzat tulajdonában álló lakások és nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérbeadására vonatkozó egyes rendelkezéseket; az állattartásról szóló rendeletet; az önkormányzati lakások lakbérének megállapítására vonatkozó feltételeket; az önkormányzati nyugdíjasházi lakások bérbeadásának és lakbérének feltételeit.

Hatályon kívül helyezték az egyes magántulajdonban lévő lakások lakbérének legmagasabb mértékéről szóló rendeletet. Jóváhagyták a polgármesteri hivatal őrzésére és takarítására kiírt pályázatot; Aranyhegy - Ürömhegy - Péterhegy Kerületi Szabályozási Tervét; diszpolgári cím adományozását *Tarlós Istvánnak*, Óbuda-Békás-

megyer volt polgármesterének; Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata lakásépítési és lakásgazdálkodási koncepcióját; az „Óbuda Közbiztonságáért” Közalapítvány alapító okiratának módosítását és múlt évre vonatkozó közhasznúsági jelentését; a Platán Közművelődési Könyvtár Közkincs III. pályázaton való indulásának

mét; Werenka Ödön vezetői megbízásának meghosszabbítását; a kötelező taneszközök beszerzéséről szóló beszámolót; a Zipernowsky Károly utca 1-3. szám alatti 8 tantermes modul-épület bérbeadását; a Nemzeti Vágta programban való részvételt; a Fő téri kandeláberek köré virágládák kihelyezését; a Celer Kft. felügyelő-

delt kötelező tüdőszűrés költségvetési támogatását.

A Fővárosi Közgyűlésnek továbbították a testület többségének azon kérését, hogy a Szent Péter és Pál Főplébánia-templom melletti közterületet Árpád-házi Szent Erzsébetről nevezék el.

Elutasították a Félúton Alapítvány ellátási szerződésre vonatkozó kérelmet.



FOTÓ: ANTAL ISTVÁN

támogatását; a német nemzetiségi oktatás órakeretének 5 százalékos emelését az Első Óbudai Általános Iskolában; a Százszorszép Óvoda bővítését újabb csoportszobák kialakításával; az általános iskolák elsős tanulóinak beiratkozásáról szóló, 2007/2008-as tanévre vonatkozó tájékoztatót; napköziotthonos óvodák névfelvételi kérel-

bizottsági tagjainak választását illetve múlt évi üzleti jelentését és mérlegbeszámolóját; az Egészségügyi Szolgáltató Kht. költségvetésének módosítására vonatkozó javaslatot a háziorvosi rendelők költség-hatékonyabb működése érdekében; valamint az ÁNTSZ Közép-magyarországi Regionális Intézet tisztifőorvosa által elren-

Tárgyaltak a Budapest Főváros I-II. és III. kerületi Szabálysértési Hatósági Társulás 2006. évi működéséről; illetve I. fordulóban Óbuda-Békásmegyer Díszpolgára kitüntető cím alapításáról és adományozásának jövőbeni rendjéről; az új Budapesti Építési Keret-szabályzat (BÉK) rendelet-tervezetéről.

## Óbuda Lakosságának Egészségéért Díjat alapítottak

Merényi Gusztáv orvosról elnevezve, Óbuda-Békásmegyer Lakosságának Egészségéért Díjat alapított a képviselő-testület május 30-ai ülésén. Az elismerést a Semmelweis-napi ünnepségen adják át minden évben.

## Prof. Dr. Pintér Endre az első díjazott

A rendes ülés mellett rövid rendkívüli ülést is tartott a képviselő-testü-

let május 30-án. Itt döntöttek el egyhangúlag, hogy az újonnan alapított Óbuda Lakosságának Egészségéért Díjat első ízben *Prof. Dr. Pintér Endrének* adományozzák a III. kerületben végzett áldozatos gyógyító munkájának, valamint Óbuda-Békásmegyer egészségügyi életében folytatott kiemelkedő szervező tevékenységének elismeréseként.

## Véleményeket várnak szabályozási tervekhez

Óbuda-Békásmegyer polgármestere ezúton is értesíti a lakosságot, hogy **2007. június 15-e és július 16-a között** a Polgármesteri Hivatal Ügyfélszolgálati Irodáján (*Harrer Pál utca 2.*) és ügyfélfogadási időben a hivatal épületében, a főépítési irodán (*Fő tér 3. II. em. 38.*) az alábbi Kerületi Szabályozási Tervek (KSZT) megtekinthetők és véleményezhetők:

**Budapest, III. kerület Királyok útja - 60116/1 hrsz. telek északi határa - Kossuth Lajos Üdülőpart - Temesvári utca által határolt terület KSZT és Budapest, III. kerület Vörösvári út - Hévízi út - Hunor utca - Körte utca által határolt terület KSZT.** A fenti tervekhez kapcsolódó észrevételekre, kérdésekre ügyfélfogadási időben a főépítési iroda munkatársaitól kérhető tájékoztatás.

**Bús Balázs**  
polgármester

# Kitüntetések, díjak, jubileumi diplomák pedagógusnapon

**Bús Balázs, Óbuda-Békásmegyer polgármestere kezdeményezésére idén először részesültek elismerésben a városrészen kiemelkedő oktató- és nevelőmunkát végző óvodapedagógusok, tanítók, tanárok pedagógusnapon. A kitüntetéseket, díjakat június 1-jén adták át az Óbudai Művelődési Központban. Az eseményen részt vett Török Ferenc, az oktatási bizottság elnöke. (Az elismeréseket korábban a minden évben augusztusban tartott Óbudai Közoktatási Konferencián vették át a pedagógusok - a szerk.)**

**P**edagógiai Érdeméért kitüntetést vett át *Bencsik Lászlóné*, a Zipernowsky Károly utcai óvoda óvodapedagógusa, *Cserép Jánosné*, a Bárczi utcai óvoda óvodapedagógusa, *Hicsák Sándorné*, a Víziorgona utcai óvoda vezetője, *Garam Béláné* a Dósa-Gázgyári óvoda vezetője, *Feketéné Jambrik Gyöngyi*, a Pais Dezső Általános Iskola pedagógusa, *Hegyvári Péterné*, a Medgyessy Ferenc Általános Iskola tanítója, *Holdampf Ágnes*, a Krúdy Gyula Általános Iskola igazgatóhelyettese, *dr. Juhász Károlyné*, a Kerék Általános Iskola és Gimnázium tanára, *Kovács Lászlóné*, a Zipernowsky Károly Általános Iskola tanára, *Kristóf Jánosné*, a Veres Péter Gimnázium pedagógusa, *Molnár Magda*, az Óbudai Nevelési Tanácsadó klinikai szakpszichológusa és *Zachár Györgyi*, a Harrer Pál Általános Iskola igazgatóhelyettese.

**Szolgálati emlékérmét** adott át *Bús Balázs* polgármester *Garam Bélánénak*.

**Karádi Károly-díjban** részesült *Mester Gábor*, a Veres Péter Gimnázium tanára.

**Jubileumi aranydiplomát** vett át: *Ágh Károlyné*, *Baán Gusztávné*, *Csehly István*, *Fromm Ágoston*, *Hölgyesi Jánosné*, *Jovány József*, *Kovács Lajosné*, *Loószér Jánosné*, *Sashalmi Sándorné*, *Süli Andrásné*, *dr. Szilárdi Imréné*, *Tóth Lászlóné*, *Váradi Ferencné* és *Watterich Gusztávné*.

**Gyémántdiplomában** részesült: *Henter Pálné*, *Kopp Lászlóné*, *Márton Kálmánné*, *dr. Nagy Andorné*, *Pálmai Istvánné*, *Pápai Béláné* és *Szabó Kálmánné*.

**Vasdiplomát** kapott: *Almássy Istvánné*, *Gyurasics Vincéné*, *Nagy Istvánné dr.* és *Radnai Lászlóné*.



**Rubindiplomás:** *dr. Csaba Józsefné*.

**Az oktatási bizottság elismerő oklevelét** vette át *Kovács Józsefné*, az Ágoston utcai óvoda dajkája és *Pokorny Ottóné*, az Árpád Gimnázium takarítója.

**A „Braunhaxler”-díjat** adta át *Venczel László* adta át *Melich Ágnesnek*, a Medgyessy Ferenc Általános Iskola tanárának és *Molnár László Márknak*, az Első Óbudai Általános Iskola tanítójának.



**Bús Balázs polgármester Mester Gábornak adja át a Karádi Károly-díjat**

## Fővárosi Közgyűlés

# Három kórház összevonásáról döntöttek

**Hírösszefoglaló: három budapesti kórház összevonásáról döntött a Fővárosi Közgyűlés MSZP-SZDSZ-es többsége május 31-ei ülésén.**

**A**Szent János Kórház, a Szent Margit Kórház és a Budai Gyermekkorház szeptembertől egy intézményként működik tovább. *Horváth Csaba* MSZP-s főpolgármester-helyettes szerint ez-

zel ötszázmillió forintot takarít meg évente a főváros. Bár a javaslatot előzetes hatástanulmány alapján terjesztették elő, a végleges csak június végére készül el.

A koalíciós képviselők leszavazták *Tarlós Istvánnak*, a Fidesz fővárosi frakcióvezetőjének módosító indítványát, melyben vizsgálatot szorgalmazott Budapest egészségügyi rend-

szérének változásairól, emellett választ várt volna arra, hogy az összevonás mekkora többletköltséggel jár, illetve hogy a lépés nem veszélyezteti-e a betegellátást.

A képviselők helyszíni kiosztással, sürgősséggel kapták kézhez az úgynevezett operatív programok listáját. Az EU kohéziós, illetve strukturális alapjához benyújtandó pályázatra

## Közalapítványi elnökválasztás

Az „Óbuda Közbiztonságáért” Közalapítvány elnökének *Tarlós Istvánt* választották meg. Óbuda-Békásmegyer korábbi polgármestere *Simon Géza* rendőrezredest, az ORFK Kiképző Központja vezetőjét váltotta a poszton.

## Testületi ülés

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete - az I. féléves munkaterv szerint - június 27-én 10 órától tartja soron következő rendes ülését a Városháza tanácskozótermében.

## Óbudáról a Heti Válaszban

A budai kerületek önkormányzataihoz hasonlóan, Óbuda-Békásmegyer képviselő-testületének többsége is jóváhagyta azt a javaslatot, mely szerint saját költségvetésből támogatják 2007. június 1-jétől 2010. december 31-ig a Heti Válasz című hetilap „Budai Látkép” címmel, havonta megjelenő mellékletét. Az országos terjesztésű újságban időről időre hírek, ismertető, cikkek jelennek meg a III. kerületéről is.

Sebességkorlátozás, forgalmi dugó

## Folytatódik a Lajos utca felújítása



FOLYTATÁS AZ 1. OLDALRÓL

A Lajos utca újabb szakaszának felújítása közel 15 kilométer hosszú, az elmúlt két év során megújult útvonal utolsó hiányzó láncszeme.

A múlt évben és 2005-ben a következő útvona-

lat hozták rendbe, amelyből már csak ez a fél kilométeres rész hiányzott: Lánchíd utca - Fő utca - Bem rakpart - Árpád fejedelem útja - Lajos utca - Pacsirtamező utca - Szentendrei út egészen Budapest határáig.

A most megújuló szakaszon tavaly a vízvezeték cserélték, idén vadonatúj burkolatot kap az útfelület. A szakasz 543 méter hosszú, összesen 7602 négyzetméter, a beruházás költsége 68 millió 397 ezer 318 forint.

Készülő kerületi szabályozási terv

## CBA áruház átépítés előtt

**Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának polgármestere az alábbi felhívással fordul a kerületi társadalmi és érdekképviseleti szervezetekhez, valamint a lakossághoz.**

A többször módosított 1997. évi LXXVI-II., az épített környezet alakításáról és védelméről szóló törvény 9. § (2) bekezdése alapján ezúton értesíti az érintetteket arról, hogy az önkormányzat az alábbi területre

szabályozási tervet készített.

**III. kerület Szentendrei út-Akác köz-Folyamőr u.-Miklós tér-Miklós u.-Raktár u. által határolt terület KSZT.**

A terv határa: Bp., III. Szentendrei út- Akác köz-Folyamőr u.- Miklós tér-Miklós u.- Raktár u.

A terv célja: a terv elsődleges célja a Miklós tér és Szentendrei út között elhelyezkedő földszintes CBA áruház (hrsz. 18229/9) bővítési feltételeinek megha-

tározása. Mivel a tervezett emeletráépítés a meglévő épület beépített területében 25%-nál nagyobb bővítést eredményez, és telekalakítás is várható, az ÓBVSZ 85.§.(6) szerint KSZT készítése szükséges.

A Miklós tértől északra L7 keretűzetben 4 db F+10 szintes sávház és egy F+15 szintes pontház helyezkedik el, a Z-KK célzott területfelhasználási módú területen pedig feltárt és visszatemetett, római kori városi palota maradványai találhatók. A hagyományos úszótelkes kialakítású lakótelepen a jelenlegi területhasználat szerint a közterületek differenciálása lesz szükséges, a régészeti területen pedig továbbra is meg kell tartani a bemutatás lehetőségét.

A tervezési terület déli részén, a Raktár utca mentén működő oktatási épületkomplexum a

### Hirdetmény

#### Bontják, majd építik az antennatornyot

A Budapest III. kerület Hármashatár-hegy 16536/88 hrsz. alatti ingatlanon meglévő antennatornyo bontására és újjáépítésére a Budapest III. kerület Óbuda-Békásmegyer Polgármesteri Hivatal Építési Hatósági Osztálya (1033 Budapest, Fő tér 3. II. emelet) az I/809/6/2007. számú határozatában a COR&NET TÁVKÖZLÉSI Zrt. kérelmére bontási és építési engedélyt adott ki. A határozatot és a bontási és építési engedély iránti kérelmet, valamint annak mellékleteit a 16536/88 hrsz. ingatlannal közvetlenül érintett ingatlanok tulajdonosai - Bp., III. kerület Erdőalja út, Királylakai út, Máramaros utca és Máramaros köz - a hivatal építési hatósági osztályán megtekinthetik. A határozat ellen jogorvoslattal lehet élni **2007. július 17-ig.**

A jegyző nevében:

Markóné Tutervai Éva osztályvezető



**ÚJRA CSERÉLIK AZ ELŐREGEDETT ERŐSÁRAMÚ KÁBELT. Tavaly októberben kezdték el a szakemberek a Kaszádúljó-Bem tér között húzódó kábel cseréjét, mert a vezeték erősen korrodálódott az évek alatt. Elérkeztek az Árpád fejedelem útjához, ahol teljes gőzzel folynak a munkálatok. A beruházást a tervek szerint szeptember 30-ig befejezik**

30/2001.(X.20.) Ök. számú rendelettel elfogadott KSZT alapján került átépítésre, a terv felülvizsgálata a jelenlegi jogszabályoknak megfelelően elvart.

Felkérem az érintetteket, amennyiben a fenti szabályozási tervekkel kapcsolatban javaslatuk, véleményük van, úgy azt írásban **2007. június 30-ig** Óbuda-

Békásmegyer Önkormányzata Polgármesteri Hivatal Főépítési Irodájához (Bp., III. Fő tér 3.) juttassák el.

A terv(ek) megtekinthetőségéről folyamatosan tájékoztatjuk a lakosságot az újságban megjelenő felhívással.

**Bús Balázs**  
polgármester



Fotók: ANTAL ISTVÁN

## Bővült a Derűs Alkony Gondozóház

Müller Istvánné, a gondozóház vezetője elmondta, az átépítést, bővítést még *Tarlós István* polgármesterként, *Bús Balázs* szociális ügyekért felelős alpolgármesterként kezdeményezte. Az önkormányzat képviselő-testületének döntésével a fejlesztésre 19,2 millió forintot fordítottak, melyet további 5 millió forinttal egészítettek ki tűzvédelmi berendezések felszerelésére. Az önkormányzat szo-

ciálpolitikai cselekvési terveknek megfelelően az intézmény az 1990-es évek vége óta folyamatosan bővül, legutóbb 2006 decemberében valósult meg újabb fejlesztés.

A mostani beruházást nyolc új helyiség, a főzőkonyha és a hozzá kapcsolódó épületrészek átalakításával sikerült megoldani. A férőhelyek száma 49-ről 56-ra nőtt. A ház lakóinak lelki egészségét mentálhigiénés szoba kialakításával

erősítik. Az innováció nemcsak mennyiségi, minőségi változást is eredményezett. Az igényesen kialakított belső tér, az esztétikusan berendezett, korszerűen felszerelt helyiségek, európai színvonalú környezetet biztosítanak a bentlakó idős embereknek.

Tarlós István úgy fogalmazott: - Amikor az ember eljön ebbe a házba, ak-

Bús Balázs polgármester kifejtette, az intézmény fejlesztése az együttműködést szimbolizálja. Jó példája annak, hogy az állami ellátás szűkülésével szemben hogyan lehet önerőből apránként előrelépni. Kiemelte, az intézmény nem csak a Budapesten élők számára nyújt átmeneti otthont, hanem az agglomerációban lakók előtt is nyit-



Fotó: SZEBERÉNYI CSILLA

### Szobabelső a gondozóház új részében

kor nemcsak a praktikumot, hanem a spiritualitást is érzi. Itt mindenkinek és mindennek lelke van, még a süteménynek is. Napjaink elanyagiasodott világában ez a hely egy kis lelki menedék, sziget a bentlakóknak.

va áll. Hozzátette: a városrész vezetésének tervei közt szerepel az intézmény további fejlesztése, illetve az idős emberek ellátására szakosodott szolgáltatások terén a környező települések felé való nyitás.

Szeberényi Cs.

### Szerb Kisebbségi Önkormányzat

## Nagyobb hangsúlyt kap a tájékoztatás

A Szerb Kisebbségi Önkormányzat idei tevékenységének kiemelt célja a tájékoztatás, a kapcsolattartás fejlesztése.

beiskolázás szerb nyelvű oktatási intézményekbe, kulturális, egyházi nemzetiségi rendezvények) lényeges a szerepe.

Előbbiek folytán döntött úgy a testület, hogy előre kíván lépni ezen a területen, mégpedig két irányban. Az egyik, szorosabb együttműködés a civil szervezetekkel. Elsősorban a Jakov Ignjatovic Alapítványra gondolunk, amellyel már eddig is több közös kiadványunk és rendezvényünk volt. Másrészt folytatni szeretnénk az együttműködést a Szerb Fórum Egyesülettel, építve a választások tapasztalataira.

A 2006. évi kisebbségi önkormányzati választások új rendszerben történt lebonyolítása során szerzett tapasztalatok rávilágítottak a tájékoztatás és a kapcsolattartás fontosságára. Míg a korábbi választások során mindegyik kerületi választópolgár szavazhatott a kisebbségi önkormányzat jelöltjeire, s így a kisebbségi választás kezdeményezése és az 5-5 ajánlószevény megszerzése nem igényelt nagyobb mértékű tájékoztató munkát, addig a múlt évi kisebbségi választások kiírásának feltétele lett megfelelő számú kerületi lakos külön kisebbségi választójegyzékbe történő felvétele. Utóbbi sikeres megvalósítása az új választási szabályok széleskörű megismertetését igényelte.

Természetesen egy sor, a kisebbségi önkormányzat tevékenységével, feladataival összefüggő kérdésben is (például nemzetiségi lapok és könyvek terjesztése,

A tájékoztatást szolgálja a Budapesti Szerb Kisebbségi Önkormányzattal együttműködve létesített internetes információs forma ([www.ssb.hu](http://www.ssb.hu)). Utóbbi feltöltése folyamatban van szerb és magyar nyelvű tájékoztató anyagokkal. Természetesen igénybe vesszük a továbbiakban is a helyi média, a szerb nyelvű országos sajtó hasábjait, a szerb nyelvű rádió és tv adásait.

**Dr. Lásztity Radomir,**  
a Szerb Kisebbségi Önkormányzat elnöke

### Gályatúra

A „Tiszta, virágos óvoda” pályázat különdíját elnyerő Hunyadi utcai intézménybe járó óvodásokat vitte gályatúrára a Dunán *Horváth „Indián” Pál*, az Óbudai Sportegyesület elnöke. Őket követte a Mozgássérültek Országos Szövetségének és az Értelmi Fogyatékosok Napközi Otthonának egy-egy csoportja.

### Fodros Hét

A Fodros Általános Iskola hagyományos Fodros Hétének zárórendezvénye az Ízek utcájával kezdődött június 13-án, majd a Pódiummal folytatódott.

### Nyár az Internet kávézóban

Az Óbudai Művelődési Központban működő Internet kávézó június 15-ig hétköznapokon 8-tól 20 óráig tart nyitva. Június 18-tól augusztus 31-ig 8-tól 16 óráig fogadják az érdeklődőket.

### Virrasztás Szent Iván éjjelén

A nyári szünet előtt utoljára, izgalmas programokkal fűszerezett Szent Iván éji virrasztásra várja az érdeklődőket a Csillaghegyi Polgári Kör Egyesület június 23-án, sötétedéstől a Csillaghegyi Közösségi Ház udvarán. (Cím: Mátyás király út 13-15.)



Fotó: ANTAL ISTVÁN

**KÖLTŐVERSENY AQUINCUMBAN.** Az immár jubileumi, X. Költőverseny tette még emlékezetesebbé a látogatók számára a Könyvhétvégét június 2-án. A babérkoszorúk közül az arany Rigó Bélát, az ezüst Kékes Imrét, a bronz Mechler Annát illette. Szarka István nyerte el a közönségdíjat és az epigrammaíró verseny díjat

**Hintaavató**

Az Óbudai Értelmi Foggyatékosok Napközi Otthonában, a Benedek Elek utca 1-3. szám alatt június 13-án hintaavató ünnepséget tartottak, melyen bemutatták a nemrégiben elkészült kerékpártárolót is.

**Fejlesztő Napközi Otthon nyílik júliusban**

A kerületben élő leszázalékolt, megváltozott munkaképességű, nem foglalkoztatott személyek részére július 1-jétől nyílik a Fejlesztő Napközi Otthon az Óbudai Szociális Foglalkoztató Központban. A napali szociális ellátás mellett 4 órás szociális foglalkoztatásban munkalehetőséget is biztosítanak. (Cím: Benedek Elek utca 1-3. Érdeklődni Lehoczky Endrénének lehet a 388-7530-as telefonszámon.)

**Számítógépes tanfolyam időknek is**

A „Braunhaxler” Egyesület a június 19-én kezdődő „Ismerkedés a számítógéppel és az internettel: idősebbek is elkezdhetik” című tanfolyamára várja az érdeklődőket. (Jelentkezés Neubrandt Olginál a 06-30-221-4938-as telefonszámon.)

**Díjmentes képzés**

Ingyenes képzés állami támogatással a közigazgatást elhagyó köztisztviselőknek és közalkalmazottaknak. Lehetőségek: angol nyelvvizsga-előkészítő; számítógép-kezelő; ingatlanközvetítő; társasházkezelő. (Jelentkezés: Danuvia Stúdió Bt., Kiscelli utca 80. Tel./fax: 250-4813, e-mail: ds@danuviastudio.t-online.hu)

**Kék Pont Drogambulancia****Hozzá tartozóik segíthetnek a szenvedélybetegeken**

A Kék Pont Békásme gyeri Drogambulancia Hozzá tartozói Csoportot szervez olyan embereknek, akik úgy érzik, nem képesek egyedül megbirkózni gyermekük, párjuk, testvérük, barátjuk szenvedélybetegségével. Hatékony segítséget szeretnének nyújtani a rászorultaknak. A csoport anonim, az önségítés elvei alapján működik, két munkatárs vezetésével.

Terveik közt szerepel, hogy rendszeresen meg-

hívják érintetteket, akik már megszabadultak a szenvedélyeiktől és „tisztán” élnek, hozzátartozókat, akik elmondják, hogyan sikerült „túlélniük” a bajt, illetve szakembereket, akik aktuális kérdésekben adnak segítséget.

(Időpont: minden kedden 18 órától, de nem elővárás a pontos érkezés. Cím: Kék Pont Békásme gyeri Drogambulancia, Lukács György utca 3. Tel.: 454-0877.)

**Pályázat mozgáskorlátozott fiatalok támogatására**

A Prof. Dr. Kováts István Alapítvány budapesti illetőségű, súlyosan mozgáskorlátozott fiatalok támogatására pályázatot hirdet, amely tanulmányok folytatásához, közlekedéshez, lakhatási, illetve munkavállalási feltételek megteremtéséhez szükséges tárgyi eszközök vásárlásához hozzájárulásként igényelhető.

Az alapítványtól pályázható összeg nem lehet több a pályázati cél költségének 25 százalékánál, de legfeljebb 45.000 forint.

Pályázni a 40. életév betöltéséig lehet.

A pályázathoz mellékelni szükséges a súlyos mozgáskorlátozottság tényét igazoló orvosi igazolásokat, valamint a családban együtt élők 2006. évi jövedelemnyilatkozatait. A névvel, címmel és telefonszámmal ellátott pályázatokat a Prof. Dr. Kováts István Alapítvány 1052 Budapest, Városház utca 9-11. címre kérik beküldeni 2007. augusztus 30-ig. Minden pályázó 2007. október 31-ig kap értesítést a kuratórium döntéséről.

A nyertes pályázók a Foggyatékosok Napja fővárosi rendezvényén vehetik át a megítélt támogatásokat.

**Szállítás speciális járművekkel**

A Mozgáskorlátozottak Egyesületeinek Országos Szövetsége Központi Támogató Szolgálat a fogyatékos embereknek nyújt segítséget. Cél az önálló életvitel kialakításában történő széleskörű segítségnyújtás, otthonukban maradásuk elősegítése során.

Személyi segítők által egyénre szabottan részt vesznek a gondozási feladatokban személyi kísérés során; sorstársi segítségnyújtás biztosításában; információnyújtás-tanácsadásban (hozzátartozóknak is); felügyelet megszervezésében; valamint a felmerülő szociális

ügyintézés igénye esetén. A szállítás speciálisan alakított gépjárművekkel történik, 2-3 nappal korábban történő egyeztetést megelőzően.

A szolgáltatás igénybe vételére az a fogyatékos személy jogosult, aki fogyatékosági támogatásban; vakok személyi járadékában; magasabb összegű családi pótlékban részesül.

(Bővebb információ Arany Amália szolgálatvezetőtől a 229-2136-os, a 454-1174-es vagy a 06-20-219-5660-as telefonszámon. E-mail: tam-szol@meoszinfo.hu Cím: San Marco utca 76.)

**Jótekonysági koncertek**

Az Óbudai Társaskörben két jótekonysági hangversenyt rendeztek.

- Az első bevételét az I. számú Gyermekklinika Trautsch András Olivér Alapítványa javára ajánlották fel. A június 3-ai koncerten Kokas Katalin, Kelemen Barnabás, Sörös Beatrix (hegedű, brácsa), Baranyay Piroska, Kokas Dóra (gordonka), Gyöngyössi Zoltán (fuvola), Simon Izabella, Várjon Dénes és Kövecss Ágnes (zongora) Beethoven, Brahms, Schubert, Schumann valamint Debussy műveket adott

elő. (Támogatók: Életvirága Alapítvány; Digitális Nyomda Szentendre; Szentendrei Pápirgyár; Óbudai Társaskör.)

- A Magyar Állami Operaház énekkari művészei léptek fel a június 4-ei jótekonysági esten, melyet a Rák ellen, az Emberért, a Holnapért Alapítvány javára tartottak. A műsorban részletek hangzottak el Bach, Mozart, Bellini, Rossini, Verdi, Gounod, Muszorgszkij és Puccini műveiből. Zongorán közreműködtek: Fekete Valéria, Kovács Ágnes és Szirtes Katalin, a Magyar Állami Operaház korrepetitorai.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

**ÁLLÁSBÖRZE A HELTAI JENŐ TÉREN.** Nagy érdeklődés mellett rendezett állásbörzét június 7-én a Közép-Magyarországi Regionális Munkaügyi Központ Heltai Jenő téri Ki- rendeltsége a békásme gyeri irodában

**1 % 1 % 1 %**

Köszönik mindazoknak, akik 2006-ban a Soteria Alapítvány (18072581-1-41) javára ajánlották fel személyi jövedelemadójuk 1 százalékát. A beérkezett 313 ezer forintot a Támpont munkacsoport szolgáltatásainak fejlesztésére fordították, amely a mentális problémában érintett emberek nyílt munkaerőpiaci reintegrációjával foglalkozik. [www.soteria.hu](http://www.soteria.hu)

Parkolási gondok a Fő tér környéki utcákban • Vita a díszpolgári címről

## Fenntartható-e az „óbudai modell”?

**A képviselő-testület május végi ülésén egyebek között négy olyan téma került terítékre, melyekhez a szocialista frakció és saját véleményét fűzte hozzá lapunknak adott nyilatkozatában dr. Pető György, az MSZP képviselőcsoportjának vezetője.**

Előljáróban elmondta, az a véleménye alakult ki a május végén tartott ülés napirendi pontjainak átnézésékor, hogy egy sor téma alátámasztja azt a megállapítást: a kerület jobboldali városvezetése érdemi és végiggondolt program híján meglehetősen ötletlenül, de mindenestre kapkodva nyúl a témákhoz. Vélhetően ez lehet a magyarázata a Fő téren bevezetett parkolási tilalom után a környék utcáiban kialakult kaotikus helyzetnek. Kétségtelen, a Fő tér rendjének biztosításával, a tér funkcióinak fejlesztésével Óbuda egyik jelképe lehet a közterület. Ennek előmozdítása érdekében tárgyalták az önkormányzat tulajdonában lévő közterületek használatát és rendjét szabályozó rendelet módosítását. Az előterjesztő azzal az ötlettel állt elő, hogy kizárólag a Fő tér esetében több mint 1/7-ével, 7500 forintról 1000 forintra csökkentsék négyzetméterenként a vendéglátóhelyekre kiróható területfoglalási díjat. A szocialista frakció javaslata az volt, hogy a teljes városrész úgynevezett közösségképző tereire, mint például a Pethe Ferenc, a Csobánka vagy a Fő térre közösségi funkciókat kell kitalálni, és ezekhez szabni a fizetendő díjakat. A végső döntés értelmében - melyet a szocialisták nem támogattak - a Fő téren olcsóbb lesz a közterület foglalás, mint a kerület bármely más pontján.

Dr. Pető György felidézte a napi sajtóban is nagy teret kapott, díszpolgári cím odaítélése körüli vitát, mely mint megállapította: az általuk „óbudai modellnek” hívott, a pártfrakciók együttműködésére alapuló politizálás ellen hat. Az MSZP-frakció kidolgozta és időben

benyújtotta az Óbuda-Békásmegyer Díszpolgára kitüntető cím alapításáról és adományozási rendjéről szóló rendelettervezetet, de ezt a városvezetés visszatartotta, és saját tervezetét vitte a testület elé. Mint azt a képviselőcsoport vezetője hangsúlyozta: a tervezetek két alapvető kérdésben különböznek. A szocialisták által kidolgozottban az szerepel, hogy nem részesíthető aktív politikus ebben a címben, továbbá a javaslatot a lehetőséget szélesíteni kívánja a polgárok bevonásával. A szavazáskor, amikor a szocialista képviselők nemmel voksoltak vagy tartózkodtak nem a jelölt személyéről, érdemeiről mondtak véleményt, hanem a politikai elegancia helyét elfoglaló, megosztásra törekvő magatartást utasították el ily módon.

Ugyanezt a mentalitást jeleníti meg - dr. Pető György szerint - a Heti válasz című, vállaltan jobboldali lap önkormányzati támogatásának egyoldalú áteröltetése.

Hosszú vajúdas után sikerült elfogadnia a testületnek az Arany-, Üröm- és Péterhegyre készült Kerületi Szabályozási Tervet. A napirend tárgyalásakor valamennyi frakció hangsúlyozta: azok a polgárok, akik együttműködtek az önkormányzattal és térítés nélkül biztosították a közterületi lejegyzéshez szükséges ingatlanrészeket, ne kerülhessenek rosszabb helyzetbe a közműfejlesztéshez illetve az útépitéshez kötődő esetleges fizetési kötelezettségek.

Dr. Pető György nyilatkozata végén kifejtette: a szocialista frakció óbuda polgárait szolgálva továbbra is érdekelt az „óbudai modell” fenntartásában. Ehhez azonban a jobboldal olyan igazi konszenzust kereső magatartására van szükség, melynek során kevesebb riogtatás - mint például az a Margit kórház átszervezése során történt - és több előrettekintő, végiggondolt koncepció előterjesztése, végrehajtásának szándéka jelenik meg. **Klug M.**



## Átpolitizált testületi ülés

**Az elmúlt hetekben egy, a helyi MSZP belső háborúját feltáró írás látott napvilágot az egyik internetes oldalon. A cikk írója szerint III. kerületi újhullámos szocialisták elégedetlenek a régi vezetőkkel, köztük dr. Pető György frakcióvezetővel is. Számos kritikát fogalmaztak meg a baloldali képviselőcsoport eddigi döntéseivel kapcsolatban.**

Sajnos ezen belső konfliktus árnyéka rávetült a testületi ülésre is. Számos olyan napirendet politizált át az MSZP-frakció, melyekben érdemi vitát kellett volna folytatni. Láthatóan törekedtek arra, hogy minél többször a Polgári-frakció véleményével ellentétes álláspontot képviseljenek, így bizonyítva belső ellenzéküknek, hogy nem működnek együtt a városvezetéssel. Ennek esett áldozatul többek között a díszpolgári cím adományozása és a Fő tér fejlesztésének második fázisa is.

A III. kerületi Önkormányzat Képviselő-testületének működésére az elmúlt 16 évben a kiegyensúlyozottság volt jellemző. Nem az számított, hogy melyik politikai erő teszi a javaslatot, hanem az, hogy a javaslat a kerület érdekeit szolgálja-e. Ez a rendszer látszik felbomlani az utóbbi időben.

Fontosnak tartjuk, hogy a konszenzuskereső politika kerüljön újra előtérbe, mert azt gondoljuk, ez az érdeke a kerületben élőknek. Az előző ciklusokban a polgári oldal képviselői kisebbségben voltak, mégsem gondoltuk azt, hogy az állandó konfliktuskeresés a bizonyíték arra, hogy jól végezzük a munkánkat. A *Tarlós István* polgármestersége idején kialakult rendszert szeretnénk a jövőben is képviselni, meggyőződésünk, hogy a szocialisták többsége is ezt szeretné, és ha majd a belső „háborújukon” túllesznek, visszatérnek az igazi feladatukhoz: a III. kerületiek érdekeinek képviseléséhez.

**Puskás Péter, a Fidesz-frakció vezetője**

### Ha nem kapja a lapot!

Kérjük, hogy az Óbuda Újság terjesztésével kapcsolatos gondjaikkal hívják az Impress Lapkiadót a **267-0525-ös**, a **267-0524-es** vagy a **411-0266-os** telefonszámon. E-mail címünk: **obudausag@ecom.hu** és **obudausag@freemail.hu**

### Ügyfélfogadás a hivatalban

A polgármesteri hivatal ügyfélfogadási rendje: hétfőn 14-től 18, szerdán 8-tól 16.30, csütörtökön 8-tól 12 óráig. **Kedden és pénteken nincs félfogadás.**

### Pályázatfigyelés - Ingyenes tanácsadás

#### Szolgáltatási fórum vállalkozóknak

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata új lakossági fórumot nyit vállalkozóknak.

Az önkormányzat által végzett napi pályázatfigyelés keretén belül felajánljuk, hogy részükre folyamatos tájékoztatást nyújtunk elektronikus levelezőrendszerünkön keresztül a pályázati lehetőségekről és feltételekről.

Ha igénylik az önkormányzat új szolgáltatását, ezt jelezni szíveskedjenek *Tótféj Éva* ifjúsági, civil és esélyegyenlőségi referensnek a **tofej.eva@obuda.hu** e-mail címre.

EU-s pályázatokkal kapcsolatos kérdéseikkel heti egy napon, előre egyeztetett időpontban ingyenes tanácsadást biztosítunk a pályázati csoport munkatársai segítségével. Igény esetén kérjük, vegye fel a kapcsolatot *Quirin Andrásné* EU-referenssel az **emokeq@obuda.hu** e-mail címen.

**Óbuda- Békásmegyer Önkormányzata**

Kérdések a láz- és fájdalomcsillapításról

## IV. Országos Patikanap

**Már hagyomány június elején, hogy a gyógyszerárak ünnepelnek, pontosabban: a gyógyszereszek lehetőségét adnak arra, hogy az orvosságért érkező betegekkel a máskor csak rövid időre szorítókozó találkozások ezen a napon hosszabbra nyúljanak.**

Így igazi találkozások, tartalmas beszélgetések jöhetnek létre patikus és beteg között. Egyre több gyógyszerár csatlakozik ehhez a rendezvényhez, egyre több helyen tartanak patikanapot az országban. Így volt ez június 6-án a Szentendrei út 2. szám alatti Flórián gyógyszerárban is, melyet nemrégiben teljesen felújítottak. A legfontosabb az érkezők tájékoztatása volt, tanácsadással, felvilágosítással segítettek a



Foto: ESTÓK SÁNDOR

sok-sok kérdésre feleletet váró látogatóknak. A legaktuálisabbnak most a láz- és fájdalomcsillapítás bizonyult, hiszen ezek a szerek megjelentek a patikákon kívüli árusító-

helyeken. Sok tévhitet kellett eloszlatni szedőiket illetően. A helyes gyógyszeradagolás ismerete elsajátításának egyik legfontosabb fórumai a patikanapok.

## Táplálkozási tanácsadás a szakrendelőkben

**Az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Szolgáltató Kht. ez évben is szeretné folytatni az elmúlt években megkezdett szűrő-, egészségnevelő programjait.**

Korábban sikerült különböző pályázati forrásokat is elnyerni ezekhez a rendezvényekhez, de idén erre még sajnos nem volt mód. Ennek ellenére saját erő mozgósításával, szakmai partnerek együttműködésével törekszünk arra, hogy a lakosság körében is sikeres és elismerést kiváltó egészségfejlesztő projekteket folytathassuk.

Minden rendelőkben (*Vörösvári út, Csobánka tér, Laktanya utca*) **június 19-én** bármely szakrendelésre beutalt ügyfeleink számára ingyenes táplálkozási állapot rizikó felmérést

végzünk. Nem csak a beutalóval érkezőknél, de önmagában e program után érdeklődő lakosokat is szívesen látunk. Az alultápláltságot, a kóros túlsúlyt, annak mértékét határozzuk meg, vérnyomásméréssel kiegészítve, és feltérképezzük a testzsír-százalékot is.

Közismert, hogy a túlsúly közvetlen kapcsolatban van a magas vérnyomással, a cukorbetegséggel, a szív-érrendszeri megbetegedésekkel. Kevésbé ismert azonban, hogy az alultápláltság is veszélyes, kezelendő. Táplálkozási szakértőkkel lesz mód konzultálni, és diétás jellegű illetve étkezéssel kapcsolatos ügyekben tanácsot kérni.

**Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Szolgáltató Kht.**

Szent Margit Kórház \* Alapítvány a daganatos betegekért

## Korszerű terápiák, magas színvonalú ellátás az onkológián

**Az „Oncordia a Daganatos Betegekért” Alapítvány idén májusban alakult, létrehozásának közvetlen célja a daganatos betegek gyógyító tevékenység korszerűsítésének támogatása a Szent Margit Kórházban. Dr. Boér Katalint, a szervezet kuratóriumi elnökét arról kérdeztük, kik és hogyan segítenek a súlyos betegségben szenvedő embereken?**

- Elsősorban emlő, petefészek, gyomor, bélrendszeri és urológiai daganatok kezelését biztosítjuk, de a többi, szolidnak nevezhető tumor terápiajában is jártasak vagyunk. Haematológus szakorvosunk segítségével bizonyos vérképzőszervi daganatok kezelését is el tudjuk végezni. Területi ellátási kötelezettségünk az I., II. és a III. kerületre terjed ki, de

gyakran keresnek betegek más kerületekből illetve vidékről is. Legfőbb célkitűzésünk a betegek minél korszerűbb és legmagasabb színvonalú ellátása egy jól szervezett, szép és nyugodt hangulatú osztályon. Az alapítvány tagja dr. Farczádi Enikő



onkológus főorvos és dr. Majercsik Eszter, a geriátria osztályvezető főorvosa. Jómagam az onkológiai osztály megbízott osztályvezető főorvosaként és a szervezet elnökeként segítem közös munkánkat - mondta bevezetőben a doktornő.

Mint megtudtuk, a Szent Margit Kórházban 12 évvel ezelőtt kezdődött az onkológiai profil létesítése, dr. Gusztóyi Ágnes főigazgató főorvos

vezetésével. A daganatos betegek ellátására specializálódott osztály megalakulásában a kezdetektől aktívan részt vett a kuratórium két tagja, dr. Boér Katalin és dr. Farczádi Enikő.

Az osztályon hosszú évekig párhuzamosan zajlott a belgyógyászati és az onkológiai ellátás. Az onkológiai tevékenység korszerűsítése és a jobb betegellátás érdekében 2005 tavaszán úgynevezett profiltisztítás történt, azóta csak a daganatos betegek kezelését biztosítja az osztály. Fekvőbeteg-ellátást 42 ágyon végeznek, nagyrészt 2-3 ágyas kórtermekben, emellett emelt komfortfokozatú szobák is rendelkezésre állnak. Nagyon fontos ugyanak-

kor az úgynevezett kúra-szerű ellátás, ami azt jelenti, hogy a betegek járóbeteg-ellátásban kapják az infúziós kezeléseket, nem kell befeküdniük a kórházba. Az ellenőrzést, a kontrollvizsgálatokat és a szakorvosi konziliómokat naponta biztosítják az onkológiai ambulancián. Az osztályon és az ambulancián hét onkológus és egy tüdőgyógyász dolgozik.

Az alapítvány támogatja az új, korszerű terápiák bevezetését, a daganatos betegek testi-lelki rehabilitációját, az ellátásukat segítő korszerű diagnosztikai eszközök beszerzését.

Az orvosok és szakdolgozók szakmai továbbképzésére nagy gondot fordítva segítséget nyújt a tudományos munkák előkészítésében, megjelenítésében is. Fontos célnak tekintik a daganatos betegségek megelőzését, a betegek ellátását és a gondozásban résztvevő személyek támogatását.

- A Szent Margit Kórház Onkológiai Osztálya és az Oncordia Alapítvány tevékenységéről a későbbiekben rendszeresen tájékoztatjuk a lakosságot - tette hozzá dr. Boér Katalin.

Sz. Cs.

### Természetgyógyász fórum a BKH-ban

Minden hónap utolsó keddjén 18 órától természetgyógyászok tartanak fórumot a Békásmegyeri Községi Házban (BKH). Félelmek, fobiák, szorongások lesz a témája a június 26-ai előadásnak. Júliusban és augusztusban nyári szünetet tartanak. (A belépés ingyenes. Cím: Csobánka tér 5.)

Új alapokon a lakásépítési és -gazdálkodási koncepció

## Nem adnak el bérlakást

**Elfogadta a képviselő-testület május végi ülésén az önkormányzat új lakásépítési és -gazdálkodási koncepcióját a kerületfejlesztési elképzelések hosszabb távú célkitűzéseinek figyelembevételével. A legfontosabb kitételeket Márkus András (MSZP) önkormányzati képviselő, a szociális és lakásgazdálkodási bizottság tagja, lakásügyi tanácsnok ismertette lapunkkal.**

### Drasztikusan csökkent a bérlakások száma

Előjáróban elmondta, a 2001-ben jóváhagyott lakáskonceptióban eladási moratóriumot hirdettek meg, mert a törvényi kötelezettség alapján lebonyolított lakásprivatizáció eredményeként az önkormányzat tulajdonában maradt bérlakások száma drasztikusan csökkent. A 25 ezer 400 darabról 3 ezer 475-re fogyatkozott. Az eladási stop a bérlakásállomány további csökkenését volt hivatott megakadályozni, de azt is célként határozták meg, hogy emeljék ezen ingatlanok számát és javítsák minőségüket. A következő években több, a lakáskonceptiónak ellentmondó testületi határozat született (például bérházépítésre kijelölt telkeket értékesítettek, eladásra jelöltek ki társasházakban lévő bérlakásokat) annak ellenére, hogy a megüresedő és bérbeadás útján újrahasznosítható, éves átlagban úgy 40-45 darab lakás a legégetőbb szociális és krízis helyzetek kezelésére sem biztosított megfelelő hátteret.

Mindezt csak tetézte, hogy az elmúlt 16 év társadalmi és gazdasági átalakulásának egyik következményeként romlott a lakosság szociális helyzete. Óbudai nagyüzemek, vállalatok szűntek meg, melyek az aktív korúak 35-40

százalékát foglalkoztatták. Családok ezrei kerültek átmenetileg vagy tartósan rossz anyagi körülmények közé, megélhetésük bizonytalanra vált, sokszor a lakbért sem tudták fizetni.

A lakásügyi tanácsnok utalt arra a tényre is, hogy az 1970 és 1985 között épített óbudai, békásmezei és kaszásdűlői lakótelepen a tanácsi kezelésbe került bérlakások túlnyomó többségét többgyermekes fiatal házasok kapták. A csemeték azóta felnőttek, a szülők jelentős része

az új koncepció kiemelt céljai között szerepelt a szociális alapokon nyugvó bérbeadás rendjének új alapokra történő helyezése; a kerületen belüli lakáscserék lebonyolításának intézményesítése; a költségvetés lakbér évenkénti megá-

lapítási módjának felülvizsgálata, ezzel párhuzamosan a szociális lakbér és az ehhez kapcsolódóan a lakbér-támogatás mértékének kidolgozása; a jogosultság elbírálási rendjének meghatározása. Továbbá, az önkormányzat bér-

kormányzat lakásfenntartási költségeinek mérséklésének érdekében a pályázatra kiírt lakások minimum 50 százalékát *felújítási illetve helyreállítási kötelezettséggel* lehet csak meghirdetni és bérbe adni.

A krízishelyzetben lévő személyek, családok pályázaton kívüli elhelyezésére alkalmas lakás bérbeadásánál az Óbudai Családi Tanácsadó és Gyermekvédelmi Központ valamint a szociális és lakásgazdálkodási bizottság javaslata alapján a képviselő-testület dönt, vagy testületi felhatalmazás alapján a polgármester jogosult erre.

nek lakáscsere útján történő megoldására a bérbeadói jogokat gyakorló szervezetten belül olyan irodát alakítanak, ahol elsősorban a szociális okok miatt kezdeményezett lakáscsereket készítik elő és lebonyolítják.

A hátralékos jogcímnélküli lakáshasználók lakbérjellegű tartozásainak részben vagy teljes egészében történő elengedéséről a szociális szolgáltató főosztály, az Óbudai Családi Tanácsadó és Gyermekvédelmi Központ kezdeményezésére alapozott, a szociális és lakásgazdálkodási bizottság javaslata alapján a képviselő-testület dönt.

Márkus András a határozatok közül kiemelte még azt is, mely a *nyugdíjasházakat* érinti. A kerületi önkormányzat tulajdonában lévő hat nyugdíjsház lakásbérletmennyéinek 25 százaléka tekintetében a Fővárosi Önkormányzatnak határozatlan idejű bérlőkielölési joga van. Mivel a nyugdíjsházak fenntartásának költségei teljes egészében a helyi önkormányzatot terhelik, egyeztető tárgyalásokat kezdeményeznek az érintett lakások rendelkezési jogainak megszerzéséért.

### Bérlakásépítési tervek Békásmezeeren

A lakásügyi tanácsnok végezetül arról beszélt, miként tervezik növelni a bérlakások számát. *Ráépítéssel, hozzáépítéssel bővíthető* a Hatvani Lajos, a Viziorgona és az Ószi utcai nyugdíjsház. A fiatal családok átmeneti elhelyezésére úgynevezett „*Fecskeház*” építésére jelölték ki a Vályog utca 11. szám alatti telket. Békásmezei keleti oldalán pedig egy 5000 négyzetméteres ingatlanon *szándékoznak önkormányzati bérlakásokat építeni*. A beruházás előkészítéséhez szükséges pénzügyi fedezetéről a jövő évi költségvetés jóváhagyásakor döntenek.

**Klug Miklós**



Fotó: ANTAL ISTVÁN; FELVÉTELÜNK ILLUSZTRÁCIÓ

önerőből képtelen megoldani gyerekeik lakáshoz jutását. Nem beszélve arról, hogy Óbuda-Békásmezeeren is folyamatosan nő az idősek össznépeséghez viszonyított aránya. Sokan nagyméretű, magas költségű lakásban élnek egyedül, és gondot okoz a fenntartás.

Az ingatlanfejlesztési és önerős beruházások eredményeként ugyan több száz új otthon épül a városrészben, azonban a lakóparkokban, társasházakban átadott lakások értékesítése üzleti alapon történik, így nincs szerepük a kerület szociális lakásgondjainak enyhítése terén.

Márkus András nyilatkozatában hangsúlyozta:

lakásépítési lehetőségeinek feltárása, az öröklési szerződések kötésére irányuló, rendeletben rögzített feltételeket felülvizsgálata

### Bérbeadás pályázat útján

Az új koncepció kiutat jelenthet a jelenlegi helyzetből, az elfogadott határozatok minden bizonnyal fordulatot hoznak. A legfontosabb lépés, hogy *leállítják a bérlakások értékesítését és növelik azok számát*. Mint arra a lakásügyi tanácsnok rámutatott: az évente megüresedő és bérbeadás útján újrahasznosítható lakások 60 százalékát lehet majd bérbe adni. Az ön-

Az Anyatthonokból, a Családok Átmeneti Otthona által működtetett úgynevezett kiléptető lakásokból kikerülő anyák és családok részére a megüresedő lakások közül minimum kettő, maximum négy bérletményt biztosítanak.

### Iroda lakáscserék lebonyolítására

Az önkormányzati lakásállományon belüli mobilitást elősegítendő, elsősorban az önhibájuk miatt jogcímnélkülivé vált lakáshasználók kiakoltatásának megelőzése, emellett a jelenlegitől eltérő adottságú lakást igénylő bérlők kérelmei-

## Felfedező utak a III. kerületben - avagy ismerjük meg természeti értékeinket -



# Séta évadzáróval a Római-parton

**Idén is igen népszerű volt a „Felfedező utak a III. kerületben” című tavaszi programsorozat, mely a helyhatósági választások után sem szakadt meg. A barangolásokat Bús Balázs polgármester és az önkormányzat is támogatja. Utolsó tavaszi „felfedező utunkon” a Római-partot jártuk végig június 2-án. Mivel a területnek - és a kapcsolódó Rómaifürdő városrésznek - a sportéletben, valamint a rekreációban betöltött szerepén túl természeti-, történelmi- és kulturális-értékei is nagyon jelentősek, sok érdekes előadást hallgattunk végig.**

**M**erkl Gábor környezetvédelmi tanácsnok röviden ismertette a római kortól napjainkig a tájnak és használatának alakulását. Ezután Szilas Gábor régész, a Királyok útján nemrég végzett feltárás vezetője az újkőkortól bizonyítottan lakott területen megtalálható leletek jelentőségét tárta elénk.

Az evezős-sportélet sokszínűségét a Római-

part ismert személyiségei mutatták be. Rátkai János világbajnok és olimpiai ezüstérmes kajakos egyesülete életéről beszélt. A szombat lévén amúgy is nyüzsgő Duna-parti életet kis csapatunk is színesítette, a Fehér Ágnes által vezetett rögtönzött kórus: a „Duna-parti csónak házban...” kezdetű dalt énekeltek.

Horváth „Indián” Pál saját készítésű római gá-

lyájáról intézett beszédet a kavicsos fővenyén összegyűltekhöz, és mesélt sok érdekeset a rómaiak Dunához fűződő kapcsolatáról.

Miklós László és felesége Erika, a Védőszárny Sportkör alapítói az evezős élet nevelésben, képességfejlesztésben betöltött szerepéről, az idősebbek sportolási lehetőségéről beszélt. Csónakházuk kerítésén kis kiállítást is összeállítottak.

A Különleges Mentők rövid bemutatójukkal hívták fel a figyelmet arra, hogy a vízisportok művelésének szabályai is vannak, amelyeket be kell tartani, hogy minél kisebb legyen az esélye egy vízibaleset bekövetkezésének.



## Tiszta, virágos óvodák és iskolák

Idén is meghirdeti Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata az önkormányzati fenntartású oktatási-nevelési intézményeknek a „Tiszta, virágos óvoda” és a „Tiszta, virágos iskola” elnevezésű pályázatot. A pályázat célja: az óvodák és iskolák környezetének kulturáltabbá, szebbé, virágosabbá tétele, az adottságok jobb kihasználása, a gyermekekben és szüleikben a virágos, tiszta, rendezett környezet iránti igény felébresztése, megőrzése, a környezeti kultúra szintjének emelése.

A pályázat két fordulós: a tavaszi időszak június 15-ig, az őszi október 20-ig tart.

Az intézmények környezetének értékelését független zsűri végzi. A pályázat zárását és az eredményhirdetést a Békásmegyeri Közösségi Házban november elején tartják.

A zivatar szerencsére elkerült bennünket, így végig tudtunk menni a Római-parton, egészen a Pünkösdfürdő utcáig.

A kirándulás egyben a 2007-es tavaszi évad zárása is volt. Szabó Magdolna alpolgármester - aki végig velünk tartott - átadta a rendszeres kirándulóknak a megérdemelt emléklapokat és ajándékokat. A praktikus tárgyakon elhelyezett emblémánk a nyári szünet alatt is emlékeztetni fogja használóikat a kerület értékeire, a szabadidő tartalmas és egészséges eltöltéséhez a kerületben rendelkezésre álló számos lehetőségre.

A szervezők nevében szeretném megköszönni

a résztvevőknek, előadóinknak hogy velünk tartottak, illetve köszönet mindenkinek, aki segített a tartalmas program lebonyolításában.

Somlói Viktória

## Stratégiai zajtérkép

Elkészült Budapest és 22 agglomerációs település zajtérképe.

A Főpolgármesteri Hivatal honlapjáról ([www.budapest.hu](http://www.budapest.hu)) letölthető térkép tartalmazza a főváros jelentősebb útjai, vasútvonalai, 5 helyi repülőtér, valamint 54 üzem, gyár adatait.

## Hírlevélben értesítik a lakosságot a lomtalanításról

**A lomok kikészítésének és elszállításának időpontjáról tájékoztató a sajtóban nem jelenik meg - áll a Fővárosi Közterület-fenntartó Zrt. közleményében.**

A társaság idén korszerűsíti lakossági szolgáltatásait, ami részben azt jelenti, hogy körzetenként, gyorsabban viszik el a hulladékot. Egyúttal módosítják akcióik kommunikációját is. Ami biztosan tudható: a lomtalanítás július közepétől augusztus végéig szünetel. Azt, hogy a háztartásokban

feleslegessé vált tárgyakat, használati eszközöket mikor tehetik házuk elé a lakosok, a pontos időpont előtt két héttel tudhatják meg az adott címre szóló hírlevélből, értesítőből. **Ez csak az adott címre vonatkozik és csak a megjelölt napon.**

Az indoklás szerint ezzel szeretnék elérni, hogy rövidebb ideig és kisebb területen okozzanak kellemetlenséget a közterületre kihelyezett lomok. (Bővebb információ a 06-80-204-386-os zöldszámon kérhető.)



Alapította: Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata 1995-ben

# ÓBUDAI SZIRÉNA

## „Aki rendőrnek állt, nem kerülhet a sötét oldalra”

- Beszélgetés dr. Markó Attila III. kerületi rendőrkapitánnyal -

**A képviselő-testület nemrégiben fogadta el dr. Markó Attila beszámoló-jelentését a III. kerületi Rendőrkapitányság múlt évben végzett munkájáról.**

- Összegezné a tavalyra vonatkozó, helyi bűnügyi statisztikát?

- Az ilyen jellegű jelentésekben némi eltérés mutatkozhat a napi valóságtól. A statisztikákból elsősorban az átlag vonható meg, tendencia szűrhető le. Ezekben nemcsak a konkrét év eredményei és esetleges kudarcjai szerepelnek, hanem több éve tartó ügyek lezárásai, felderítései tükröződnek. Hivatalosan a lakosságot leginkább irritáló bűncselekmények közé soroljuk a rablást, a betörést, illetve a gépjárműlopást. Utóbbi a legnehezebben felderíthető bűncselekmény, ezért tőlünk indult a kezdeményezés, hogy UV-gravírral lehessen megjelölni a járműalkatrészeket, melyek útja így nyomon követhető lenne. Ez az ötlet méltatlanul igen negatív visszhangot váltott ki a médiában, pedig a tulajdonosoknak minimális összeget kellett volna fordítaniuk a védelemre. Mindemellett a szakmai vezetés sem tartotta időszerűnek javaslatunkat. Meggyőződésünk, hogy az eljárás bevezetése megnehezítené a tolvajok munkáját, általa csökkenne a gépkocsi lopások száma.

Pozitív előrelépés történt ugyanakkor a betörések elkövetőinek felderítésében. Tavaly például elfogtunk egy olyan csoportot, melynek tagjai ez ideig 150 lakos sérelmére követtek el bűncselekményeket. Családi és vikendházakba törtek be. Amennyiben eb-

ben az ügyben idén lezárul a nyomozás, úgy kapitányságunk az elsők közé kerülhet az eredményesség szempontjából.

Úgy gondolom azonban, a lakosok többségét nem a kiemelt bűncselekmények foglalkoztatják, irritálják leginkább a hétköznapi életben, hanem a hajléktalanok, a csendháborítás, a kutyapiszok, a sebességtűllépés, a közterületi szeszfogyasztás. Tehát inkább a szabálysértések, szociális problémák. A sebességtűllépésen kívül a többi kérdés az önkormányzati szabály megsértésének minősül.

Mi tesszük a dolgunkat, de ahogy mondani szoktuk, nem lehet mindenki mellé rendőrt állítani. Éppen ideje volna tisztázni, hogy pontosan kinek mi az elvárása tőlünk, mennyi és mi a feladatunk. A sorrend kialakítását követően azonban pénzre és képletesen szólva, fegyverre és paripára is szükség volna mindehhez. A feladatköröket a lakosságban is tudatosítani kellene, amelyeket azután számon is kérhetnénk tőlünk. Számos területen sürgősen szemléletváltásra volna szükség. Alapvető, súlyos problémának tartom, hogy az emberek többsége nincs tisztában jogaival, kötelességeivel, a hivatalok, szervezetek feladataival, jogköreivel. Gyakori ugyanis, hogy indokolatlanul hívnak bennünket, amivel embereinket elvonják a komoly ügyektől. Ezért is tartom jó kezdeményezésnek az önálló önkormányzati köz-

terület-felügyelet létrehozását, azt remélve, hogy a fent említett kérdésekben pozitív irányú változás történhet. Akkor érzem majd igazán a lakosság, hogy foglalkoznak gondjaikkal, ha a különböző rendeleteket sikerül is betartatni. Ez csak megfelelő eszközök, jog-

sítványok birtokában lehetséges, hiszen gyakran minimálisak a lehetőségeink. Csendháborításnál nincs mérőműszer amivel

ben elegendő volna a pusztán egymásra figyelés is. Emellett fel kell hívjam a figyelmet arra, hogy az emberek felelőtlenül válnak sértetté. Például nagy értékű tárgyakat, pénzt hagynak autójukban.

- Miben segíti munkáját az önkormányzat közbiztonsági alapítványa?

- Többek között nagyon hozzájárul ahhoz, hogy jobban meg tudjuk becsülni az állományunkat. Mivel szinte csak a fenntartás eszköze van a kezemen, így igen örömdetes, hogy javaslatomra az

tom, hogy a szóban forgó esetek miatt a közvélemény több tízezer rendőrré nézve általánosít. Olyanokra, akik becsülettel végzik munkájukat. Igaz, a statisztikában nagy a látencia.

Úgy gondolom, nagyon fontos a vezető szerepe, példamutatása, de még az is, hogy mit gondolnak, képzelnek róla. Nemcsak becsületesnek kell lenni, annak is kell látszani. Csak akkor van jogom követelni, ha van rá erkölcsi alpom. Sok minden van, amin nem tudok változtat-



Fotók: ANTAL ISTVÁN

bizonyíthatnánk, a hajléktalankérdésre nincs jogszabály és így tovább. Ezek alapján sokszor azt szűrhetjük le, hogy a rendőrség tehetetlenkedik. Tehát, ha a közterület-felügyelők a nap bármely szakában képesek lesznek ezekkel a gondokkal foglalkozni, akkor mi koncentrálnunk saját feladatainkra, a bűnmegelőzésre, a bűncselekmények felderítésére. Fontosak volnának az alulról jövő kezdeményezések, mint például polgárőrségek alakulása, de sok eset-

alapítvány jutalmazni tudja a kiemelkedően teljesítő rendőröket. De ha konkrétan valamilyen eszközzel, berendezéssel van szükségünk, akkor annak beszerzésére tudjuk fordítani az alapítványtól kapott forrást. Nagyon jó egyébként a kapcsolatunk, együttműködésünk az önkormányzattal, nincs alá-fölrerendeltségi viszony köztünk.

- Nem lehet megkerülni a kérdést: a rendőrségért vádasként hogyan érintik a helyi szervezetet?

- Nagyon rossznak tar-

ni, például a fizetésekben. De aki rendőrnek áll, semmi szín alatt nem kerülhet át a sötét oldalra. Aki korrupt, attól meg kell szabadulni, aki pedig valamilyen szakmai hibát vét és ennek ellenére meg lehet védeni, amellyel ki kell állni, különben bizonytalanra válik. Úgy pedig nem lehet dolgozni. Fontos volna a rendőri tekintély visszaállítása, és az lenne az igaz, ha a szervezet minden szinten kizárólag szakmai alapon működhetne.

**Szeberényi Csilla**

**A III. kerületi Rendőrkapitányság központi telefonszáma: 430-4700.  
Az ügyeletet a 430-4712-ön hívhatják, itt tehetik meg bejelentéseiket.**



## Film, színház, muzsika

### Promenáád

A „boldog békeidőket” szeretné felidézni Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata a fűvös, a szalon és a könnyed big band muzsika kedvelőinek szóló Promenáád sorozattal a századfordulós Fő téren június 10-től augusztus 26-ig, minden vasárnap 11 órakor (kivéve június 24-én, az Óbudai Búcsú napján).

Akkoriban, mikor a városligeti attrakciók közönsége, az Angolpark és a Liliputi Cirkusz látogatói minden vasárnapjukat a Városligetben töltötték, a jókedv elengedhetetlen kelléke volt a jóféle fűvősmuzsika és a habos sör. A Széchenyi fürdő tőszomszédságában álló zenepavilonban (a történeti hűség kedvéért szalotliben) vasárnapról vasárnapra jobbnál jobb zenekarok szórakoztatták a korzózó sokadalmat.

A Fő téren a Határőrség Zenekara játszik június 17-én.

### Zenés esték

Kodály népszerű, szimfonikus zenekarra írt táncai, klasszikus big band, kedvelt régi film-szlágerek és könnyed szimfonikus zene, az „operettkirály”, Kálmán Imre legszebb dallamai, hagyományos dixieland és végül „minden, ami jazz”, azaz swing és musicalrészletek ismert, kiváló együttesek előadásában - ezt kínálják nyáresti kikapcsolódásként a szervezők a hangulatos Fő téren.

Elsőként az Óbudai Danubia Szimfonikus Zenekar ad hangversenyt Héja Domonkos vezényletével június 16-án 19.30 órától. *(Mint arról előző számunkban hírt adtunk, az Óbuda Kultúrájáért Díjat a koncert előtt adja át Bús Balázs polgármester Tenk László festőművészek - a szerk.)*

A Zenés esték sorozatban ezt követően „Big Band” címmel a Határőrség Zenekar koncertezik június 22-én 19.30 órai kezdettel. A Hot Jazz Band és a Budapesti Vonósok közös muzsikálását június 29-én 19.30 órakor láthatja-hallhatja a közönség. *(A belépés díjtalan.)*

### Ragtime Békásmegyeren

A Budapest Ragtime Band lép fel június 23-án 19 órától a Csobánka téren. *(A belépés díjtalan.)*

### Delila a Társaskör kertjében

Molnár Ferenc: Delila című vígjátéka látható Balázs Péter rendezésében június 28-án, 29-én, 30-án, majd július 1-jén, 5-én, 6-án, 7-én és 8-án 20 órától az Óbudai Társaskör kertjében. *(Eszőnapok: július 2-a, 3-a, 9-e és 10-e.)* A főbb szerepekben: Balázs Péter, Bánsági Ildikó, Szabó Margaréta, Széles Tamás és Hajdú István. „Bocsánat, hogy a csapos közbeszól” - ez a ma is gyakran idézett mondat Molnár Ferenc 1937-ben bemutatott da-

rabjából, a Delilából származik. „Egy csárda tulajdonosa beleszeret a szolgálólányba. Szökni akar vele. A felesége - a modern Delila - azonban jól tudja, hogy a lánynak nem a férfi a fontos, hanem a pénze, ezért egy ravasz ötlettel megfosztja Sámsonát erejétől: a pénzétől.” A molnári fordulatokban bővelkedő, happy endet ígérő vígjátékról csak ennyit árulhatott el a korabeli színikritikus. *(Az előadásokra a jegyek ára 2800 forint. Cím: Kiskorona utca 7. Telefonszám: 250-0288.)*

### Film

A kulturális rendezvénysorozaton nyolc hétvégén, szombat esténként sötétedéstől ingyenes szabadtéri mozi várja az érdeklődőket a Fő téren. A Sziget Kulturális Szervezőiroda elsőként a „Kontroll” című filmet vetíti június 30-án 21 órai kezdettel.

### Kiállítások

- Az Óbudai Nyárhoz kapcsolódva két aktuális tárlatot ajánlunk olvasóinknak. A „Találtak már aranyat?” címmel a múlt év legszebb budapesti ásatási leletei láthatók az **Aquincumi Múzeumban** *(Szentendrei út 139.)* az őskori kultúrák idejéből, a római időkből és a népvándorlás korából. *(A kiállítás október 31-ig naponta 10-től 18 óráig látogatható.)*

- A **Budapest Galéria Kiállítóházában** június 28-án nyíló „Formabontók” című tárlat a ma-



**Balázs Péter és Bánsági Ildikó a „Delila” című vígjáték főbb szerepeiben**

gyar fotóművészet neovangárd tendenciáit mutatja be az 1965 és 1984 közötti időszakban. *(A kiállítás szeptember 16-ig, hétfő kivételével naponta 10-től 18 óráig tekinthető meg a Lajos utca 158. szám alatt.)*

\*\*\*

Jegyek az Óbudai Társaskörben, az ismert jegyirodáknak, valamint a helyszíneken elővételben is válthatók. Az

„Óbudai Nyár 2007” elnevezésű kulturális rendezvénysorozatot Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata megbízásából az Óbudai Társaskör szervezi.

További információ: [info@obudaitarsaskor.hu](mailto:info@obudaitarsaskor.hu), [www.obudaitarsaskor.hu](http://www.obudaitarsaskor.hu)

Az összeállítást az Óbudai Társaskör programfűzete alapján készítette:

**Szeberényi Csilla**

**Előzetes:** következő számunkban a Promenáád július 1-jei aktuális koncertjeiről, a Delila július 1-től 8-ig tartó előadásáról, a Kálmán Imre műveiből válogatott július 6-ai Operettvilág Együttes estjéről, a Csinibaba július 7-ei vetítéséről, az „Oké, Néro Aquincumban” című, július 13-án, 14-én, 20-án és 21-én látható vígjátékról, a Molnár Dixieland Band július 13-ai Fő téri koncertjéről, az Erkel Ferenc Zenekar július 14-ei és a Mendelssohn Kamarazenekar július 21-ei, Kiscelli Múzeum udvarán tartandó hangversenyéről olvashatnak bővebben.

Felkarolják a fiatal művészeket

## A Danubia Óbuda zenekarává vált

**Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata és a Danubia Szimfonikus Zenekar néhány hete együttműködésre lépett közös kulturális céljaik megvalósítása érdekében. A zenekar ezentűl az Óbudai Danubia Zenekar nevet viseli. Ennek kapcsán kerestük fel Héja Domonkos művészeti vezetőt.**

- Az önkormányzattal létrejött együttműködés mit jelent a zenekarnak, illetve a városrészben élő, kultúrákedvelő lakosság számára?

- Az együttműködés értelmében az önkormányzat saját forrásaiból támogatja a zenekar működését. Ezen felül mindent megtesz annak érdekében, hogy a zenekar számára a központi vagy egyéb költségvetésből, állami intézmények valamint közalapítványok által, az önkormányzatok útján törvényesen nyújtható normatív vagy pályázati támogatásokat elnyerje. Az együttműködésnek köszönhetően a zenekar és a körülötte szerveződő művészeti közösség méltó, és a jövőt tekintve biztos környezetbe kerül. Az így biztosított anyagi bázison keresztül koncertek szervezésével, oktatási kurzusok tartásával népszerűsítjük a komolyzenét és a társzenei művészeteket a szélesebb közönség, nem utolsósorban az ifjúság körében. Zenekarunk ezentűl nagyobb hangsúlyt helyez a kerületben rendezendő koncertekre, külön hangversenysorozatot indítunk, amelyeken a kerület nyugdíjasai és fiataljai is rendszeresen részt vehetnek zenei élményekben. Fiatal művészeket karolunk fel, támogatjuk oktatásukat, művészi fejlődésüket, és ennek bemutatására az



óbudai koncerteken lehetőséget biztosítunk.

E feladatok ellátása érdekében, tovább ápolva a kerület kulturális és oktatási intézményeivel eddig is fennálló jó kapcsolatot, az új projektek aktív szereplőjeként tovább szélesítjük ezt az együttműködést.

- A zenekar Óbudáról indult és most úgy tűnik a III. kerületben talál újra otthonra, azonban egyelőre a főváros másik szegletében próbálnak. Milyen esélyt lát arra, hogy irodájuk, székhelyük is ide kerüljön?

- Egyelőre valóban egy másik kerületben tartjuk a próbákat, amely szerencsére azért nincs olyan rettenetesen messze Óbudától. Természetesen a cél az, hogy a szó szoros értelmében otthonra találjunk a kerületben.

- Az Óbudai Nyár programjain évről évre óriási érdeklődés mellett nagy sikerrel adnak hangversenyeket. Idén milyen darabok szerepelnek repertoárjukon?

- Idén az emlékvéskalmából elsősorban Kodály Zoltán műveiből állítottunk össze egy csokrot, mely az „Óbudai Nyár” egyszerre nemes és ugyanakkor mégis

könnyedebb hangulatához igazodva táncos zeneművekből áll. Elhangzik a Hány daljáték népszerű „Intermezzo”-ja, a „Galántai táncok” és a „Marosszéki táncok”, ezek mellett pedig a zeneszerző kortársától és barátjától, Bartók Bélától szintén egy táncoklust, a „Román népi táncokat” játszunk.

- Már válthatók bérletek a szeptembertől jövő május végéig tartó koncertsorozatukra, melyet a Zeneakadémia Nagyszínházban tartanak. Az előadásokon milyen zeneműveket hallhat a közönség?

- A zenekar a 7 + 1 estéből álló bérleti koncertsorozatát a Zeneakadémián tartja, amelyből

„plusz egy” ajándékhangversenyt a Művészetek Palotájában rendezünk. A koncertprogramok összeállításánál mindig hangsúlyt fektetünk arra, hogy a zenei ismeretterjesztés mellett különleges kompozíciók és kortárszenei művek is megszólaljanak a hangversenyeken. Nem lesz ez másképp az ősszel induló új koncertszezonban sem, Mendelssohn, Orff, Haydn, Wagner, Csajkovszkij és Schubert művei egyaránt szerepelnek a programban, lesz továbbá néhány tematikus est is. Spanyol és francia, valamint egy olyan hangverseny, amelyen „mesés” kompozíciókat hallhat a közönség.

Szeberényi Csilla

### Múzeumok hosszú éjszakája

• **Óbudai Múzeum:** kézműves foglalkozásokkal, íjászáttal, meseházzal, társastánc- és hastáncbemutatóval, tűzsonglőrökkel és más izgalmas programokkal várják az érdeklődőket június 23-án 14 órától késő estig a Fő tér 1. szám alatt.

• **Kiscelli Múzeum:** spanyol estet tartanak június 23-án 19-től hajnali 1 óráig a Kiscelli utca 108. szám alatti intézményben.

• **Aquincumi Múzeum:** Szent Iván éjszakáján érdekes programokat kínál az Aquincumi Múzeum. A hagyományos ismeretterjesztő idegenvezetések mellett színészek kalauzolják a közönséget ókori irodalmi források tolmácsolásával. Csak ezen az éjszakán látható az „Erotika Aquincumban” című kiállítás. (Cím: Szentendrei út 139.)

### Világhírű amerikai író Aquincumban

Steven Saylor, világhírű amerikai író, aki „Róma” című regénye magyar kiadása okán látogatott hazánkba, június 1-jén felkereste az Aquincumi Múzeumot. T. Láng Orsolya régész-múzeológus kíséretében megtekintette a régészeti parkot, a kiállításokat és egy jelenleg is folyó régészeti feltárást.

### Krúdy Gyula Irodalmi Kör

Vezetőségi ülést tartott június 14-én a Krúdy Gyula Irodalmi Kör a Kéhli Vendéglő Krúdy Szalonjában. Ezt követően Király Lajos, a Kör elnöke bemutatta Laczko András író, irodalomtörténész, szerkesztőt.

### Duna Karnevál

Nemzetközi tánckavalkádót tartanak „Duna Karnevál” elnevezéssel június 17-én 16.30 órától a Csobánka téren.

### Trombita melódiák

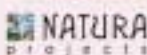
Az Ewald Rézfúvós Kvintett játszik a Megbékélés Háza hangversenysorozatának következő előadásán, június 25-én 19 órától. Az ingyenes koncerten Charpentier, Bach, Borodin, Grieg, Bellon műveiből válogatnak. (Helyszín: Békásmegyer, a Megbékélés Háza a Hadriánus és Királyok útja sarkán, a 145-ös busz végállomásánál található.)

### Múzeumpedagógiai foglalkozások

A Kiscelli Múzeumban július 1-jéig bejelentkezés alapján múzeumpedagógiai foglalkozásokat tartanak. (Telefonszám: 388-7817. Cím: Kiscelli utca 108.)



# FORESTHILL NATURA



A minőség természetes!



**NYÁRON MÉG  
BEVEZETŐ ÁRON!**

- Budapest, III. kerület, Csillaghegy
- 45-103 m<sup>2</sup>-es lakások
- világos, déli tájolású teraszos lakások
- 75% parkosított kert
- zárt rendszerű lakópark 24 órás biztonsági szolgálattal
- gondnoki szolgálat
- fitnessterem
- várható átadás: 2008. IV. negyedév

**291-11-11**  
www.naturaprojects.hu



## Nánási kert - valóban költséges luxus?

A Nánási út által kettészelt Római-parti terület ingatlankínálatát tekintve erős kontrasztot mutat. A lakóövezeti minősítésű Római-fürdő részen - az országos felhozatalt vizsgálva még mindig felső kategóriásnak mondható, de a fenntartási költségeket tekintve gazdaságtalan - panelházak sorakoznak, míg a Dunához közelebb eső szakaszon egymás után épülnek a látszólag átlagon felüli jövedelemmel rendelkező vásárlókört vonzó, mutatós üdülőparkok.



**D**e vajon valóban költséges döntés az állandó tartózkodásra alkalmas ingatlanokba fektetni pénzünket?

A környező lakótelepi lakások és gyakran igencsak rossz állapotú családi házak árait áttekintve azt kell mondanunk, hogy nem annyira.

Meglepő, de a használt lakótelepi lakások a környéken esetenként 300.000 forintos négyzetméter áron cserélnek gazdát, a téglapántházak négyzetméter ára pedig néhol már a 400 ezres határt súrolja. Hiába, a hely vonzereje még a takarékosabb pénztárcákat is megnyitja. Aki azonban hosszabb távra tervez, annak mindenképp érdemes értékálló ingatlanba fektetnie.

A híres Pók utcai lakóteleppel farkasszemet néző újépítésű projektek kiváló lehetőségeket kínálnak a céltudatosabb vásárlóknak.

A 2 hektáros, ősfás területen épülő Nánási kert marketingigazgatója elmondása szerint a megépült 112 üdülő akár a lakótelepek lakóinak is megfizethető alternatíva lehet. A beruházáson már 355.000 forintos négyzetméter áron is kínálnak apartmanokat, tehát a panellakás árához viszonyított eltérést elenyésző. A kicsivel magasabb ár azonban számos előnnyel párosul: a földszinti egységekhez saját kert rész tartozik, mely benne foglalja a vételárban. A hatalmas teraszok, a közvetlen dunai panoráma, és a kertben található, télen-fedett, nyáron nyitott úszómedence pedig teljes mértékben kompenzálja a plusz kiadásokat.

Az apartmanok megvásárlásához több bank is kínál kedvező hitellehetőségeket, mind vállalkozásoknak, mind magánszemélyeknek.

Az egyedi vízórának, és az egységenként szabályozható cirkóknak köszönhetően a rezsiköltség akár 20-30 ezer forinttal is alulmúlhatja a panellakások üzemeltetési költségét. A rezi megtakarítással egy 10 milliós kölcsön szinte teljes egészében kigazdálkodható. Ha pedig azt is figyelembe vesszük, hogy az üdülővezeti minősítésű telken épült apartmanházak vásárlásakor a vállalkozásoknak a vételár 20 %-át kitevő áfa visszaigénylésére is lehetőségük nyílik, a mérleg nyelve egyértelműen az új projektek oldalára billen, hisz a nettó négyzetméterár az áfa levonásával már a kedvezőnek mondható, 300 ezres határhoz közelít.

**Nánási kert**  
**III., Nánási út 5-7.**  
**Tel: 436-9250**  
**www.nanasikert.hu**

## A megmérettetések időszaka a Fodrosban

**Se szeri, se száma a tavasztól nyárig tartó megmérettetéseknek. Az eredményesség lemérhető az oklevelekkel, sikerekkel, a gyerekek lelkesedésével.**

Ízelítő a Fodros utcai Általános Iskola diákjainak sikereiből.

- A XVI. Weöres Sándor Gyermekszínház Találkozó budapesti versenyére három osztály színjátszó szakkörösei jelentkeztek: az 1. c *Zsigmond Ottília* vezetésével aranyéremmel tért haza, és bejutottak az országos döntőbe. A 4. b *Bárany Márta* és *Vaday Viktória* vezetésével, az 5. a *Majer Katalin* és *Zsigmond Ottília* vezetésével ezüstéremmel szerzett.

- Évek óta hagyományosan részt vesznek a nemzetközileg elismert Pitman nyelvvizsgán.

Idén 56 tanuló 90 százaléka sikeres próba nyelvvizsgát tett, a hatodikosok Basic, a nyolcadikosok Elementary szinten. Nyelvtanulás szempontjából többszörösen is hasznos az ilyen megmérettetés, mert ösztönzőleg hat a további nyelvtanulásra is.

Fejlődő gyerekekről lévén szó, rendszeresen visszatérő kérdés, vajon mivel etetjük gyermekeinket, helyesek-e a táplálkozásról vallott elképzeléseink, vagy időt spórolva gyerekeinkre bízunk, hogy az erre a célra adott zsebpénzükből oldják meg uzsonnájukat és ebédjüket? Szülői kezdeményezésre egy szombat délelőtti időpontot választva, dr. Székely Margit orvosnő tartott a témáról színvonalas előadást prezentációval kiegészítve.

### 30 éves a Harrer

## Suligála zárta az ünnepséget

**Az Óbudai Harrer Pál Általános Iskola az idei tanévben ünnepelte fennállásának 30. évfordulóját.**

Diákok és tanárok közösen készültek az ünnepi alkalomra. A gyerekek pályázatokat készítettek a jeles évforduló tiszteletére, az iskola épületét is ünnepi díszbe öltöztették. A kiállításon képek és emléktárgyak segítségével bemutatták a Harrer elmúlt 30 évének legérdekesebb pillanatait, a látogatók megtekinthették a tehetséges tanulók alkotásait. Az iskola bejárata mellett elültették a „Harrer Fát” a jövő nemzedékeinek emlékéül.

A kétnapos rendezvénysorozat a diákok sportrendezvénye-

ken, kézműves foglalkozásokon, játékos vetélkedőkön és filmvetítésen vehettek részt.

A meghívott vendégek, kerületi vezetők, az intézmény partnerei, régi és mostani kollégák, diákok tiszteletére rendezett ünnepi műsorban az iskolai élet sokszínűségét tükrözve az osztályok bemutathatták sokoldalú tehetségüket: néptánc, színjátás, énekkar, angol nyelvű előadások, sportbemutatók változatos forgatógában.

Az ünnep záró eseménye a hagyományos Suligála műsor volt, melyet idén is az Óbudai Művelődési Központban tartottak együtt ünnepelve a szülőkkel: „Boldog, boldog, boldog születésnapot Harrer!”



„Minősített intézmény” lett az iskola

## Kiváló évet zártak a Mókusban

**Elérkezett a tanév vége, s a számvetés ideje. Igazán elégedettek lehetnek a „Mókusok”.**

Kerületi tanulmányi versenyeken a különböző korosztályok kilenc első helyet, öt második és három harmadik helyet, valamint számos további helyezést értek el. Hangszeres és képzőművész növendékeik országos versenyeken hét nívódíjban részesültek. Az Andor Ilona Gyermekkar kiemelkedően szerepelt a VI. Kodály Kórusversenyen, ahol aranyéremmel és különdíjjal értékelték

teljesítményüket. Nem maradtak el a hagyományosan kiemelkedő sporteredmények sem. Egy növendékük, *Patonai Bátor* pedig elnyerte a Fővárosi Önkormányzat által alapított „Élen a sportban, élen a tanulásban” kitüntető címet. Hatalmas sikerként könyvelhetik el, hogy az idén szervezett szelektív hulladékgyűjtés, amit lelkes ÖKO-Mókusok irányítanak, kiválóan működik és a bevételből az iskolaudvart kívánják felújítani.

Feltehetőleg mindennek szerepe van abba, hogy elnyerték az

AME által adományozható „Minősített intézmény” kitüntető címet.

Felsősztyályaikba szívesen várnak szeptembertől művészetkedvelő tanulókat.

(Honlap cím: [www.andorilonaiskola.hu](http://www.andorilonaiskola.hu); Telefonszám: 388-8903.)



## Seregszemle az Aquincum iskolában

**Szokatlanul nagy volt a forgalom az Aquincum Általános Iskola környékén egy május végi délután. Az intézményben a hagyományos suligálát rendezték.**

A seregszemlén a diákok számot adtak sokszínű tehetségükről, felkészültségükről. Itt szembesülhettek a szülők és a tanárok azzal, milyen sokat fejlődtek egy év alatt az ide járó tanulók. Különösen bájos műsorszám volt az első osztályosok előadása. A mintegy kétórás műsorban a nézők rövid színdarabokat láthattak, mint például Döm-dö-döm, Hapci király, A helység kalapácsa. Természetesen nem maradhattak el a színvonalas ze-

nei darabok, versek sem. A gyerekek azonban legjobban a táncos bemutatókat várták.

A suligálák történetében évek óta hagyomány, hogy az utolsó számot a 8. osztályosok adják elő. A végzős diákok szalaggyakorlatot mutattak be. A műsor alatt felcsattanó vastaps jelezte, hogy nemcsak az időjárás forrósította fel a nézők hangulatát.

### 4 hét alatt angolul

Miért tanulna évekig?

Miért költene százazereket?

80 óra alatt stabil alapok, magabiztos beszéd tudás.

[www.playingenglish.com](http://www.playingenglish.com)

(06-1) 322-1537

## Nagy Népmese Rajzpályázat

A Békés Megyei Művelődési Központ és az Életfa Kulturális Alapítvány a Nemzeti Kulturális Alap támogatásával immár negyedik alkalommal hirdette meg a Nagy Népmese Rajzpályázatot, melyen óvodások és általános iskolások vehettek részt. Pályamunkák érkeztek Magyarországról és a határon túlról, a Kárpát medencéből is. A több mint 1100 beküldött pályamunkát a pályázat bírálói március 29-én zsűrizték és kiválasztották a díjazott, illetve az országos kiállításon bemutatandó alkotásokat. A legjobb 120 mű az Aranytíz Művelődési Központban volt látható áprilisban. A kiállított alkotások készítői közül emléklapokkal kaptak *Perényi Hanna* (9 éves) és *Harmat Barnabás* (9 éves) óbudai diákok, a Széпия Rajz Stúdió növendékei.

## Szolgáltatás

■ **ÓBUDAI GYORSSZOLGÁLAT**, teljeskörű gázkészülék javítás, víz-villany, fűtészerezés, gépi duguláshárítás, csatornatisztítás a nap 24 órájában, hétvégén is: 321-8082, 291-2800, 06(20)334-3437

■ **ÓBUDÁN, BUDÁN NON-STOP HŰTŐ, FAGYASZTÓ, AUTOMATA MOSÓGÉP SZERVIZ.** Javítás esetén ingyenes kiszállással, garanciával 3 órán belül. Tel.: 06(20)928-7507, 368-0864. Kovács Sándor

■ **HŰTŐGÉP SZAKSZERVIZ ÓBUDÁN!** Lehel, Zanussi, külföldi hűtőgépek javítása 32 éves gyakorlattal. Várhídi Gábor. Tel.: 250-0921, 06(20)972-5032

■ **Hűtőgépszerviz Óbudán!** Megbízhatóság, szakértelem több évtizede. Kelényi Imre, Keve utca 21. Tel.: 242-6823, 06(30)931-3686

■ **TV-VIDEÓ SZERVIZ.** Díjtalan kiszállás, Bőjtös Vendel és társai. Cím: Kabar utca 6. Nyitva: h-p 9-től 17 óráig. Tel.: 244-3998

■ **FÉG gázkészülékek** szakszervize. Javítás, felújítás garanciával. Adás-vétel, ingyenes kiszállítás. Tel.: 244-5577, 06(30)429-2991

■ **BŰTORGYÁRTÁS, házigyári** konyhák felújítása és egyedi bútorok készítése ingyenes felméréssel. Tel.: 250-5518, 06(20)318-8409

■ **Redőny, relaxa** szerelés, garantáltan legolcsóbban! Kiszállítás, felmérés ingyenes! Tel.: 06(20)341-0043

■ **Villanyszerelés, hibaelhárítás** 06-23 óráig, Kuklics Ferenc villanyyszerelő mester, ELMŰ által regisztrált vállalkozó. Tel.: 06(20)965-2922

■ **Műbútorasztalos vállalkozó** antik, stíl bútorok restaurálását, készítését, kárpitos munkával, 38 éves gyakorlat! Tel.: 06(30)944-2206

■ **Klimaszerelés!** Klíma készülékek forgalmazása, telepítés, javítás. Bemutatóterem 1035 Bp. Kerék u. 10. Szaktanácsadás, ajánlat készítés, elérhetőségek: www.airklíma.hu. Tel.: 436-0293; fax: 436-0294; 06(30)696-3690

■ **KERÜLETI GYORSSZERVIZ,** víz, gáz, fűtés, villanyyszerelés, vízórák kiépítése, csőrepedések megszüntetése, teljes körű gázkészülék javítás, garanciával 0-24 hétvégén is. Gépi duguláselhárítás. Tel.: 321-3174, 06(20)342-5556

■ **Költöztetés olcsón,** szakszertűen! Ingyenes pótkocsi, dobozok. Bauer-Teher Tel.: 292-1612, 06(30)944-3717

■ **TÉVÉJAVÍTÁS AZONNAL** garanciával! (Orion, Videoton, ITT-NOKIA, Nordmende, Vestel, Schneider) Tel.: 06(20)471-8871

■ **Vízóraszerelés, teljes** ügyintéssel, csapok, mosdók, WC, gázkészülékek javítása. Tel.: 251-4912

■ **Költöztetés, lomtalanítás,** áruszállítás, csomagolás, bútorszerelés, fuvarvállalás. Ingyenes felmérés. Tel.: 06(20)972-0347, 403-9357, 06(30)589-7542

■ **Villanyyszerelés azonnal!** Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrács József villanyyszerelő mester. Tel.: 06(20)934-4664, 246-9021 ELMŰ által minősített vállalkozás.

■ **ZÁRKIRÁLY® Bt.** ZÁR, LAKAT, VASALAT. 1027 Bp., Margit krt. 54. T/F: 201-3928 1117 Bp., Fehérvári út 24. T/F: 466-5654 + SZOLGÁLTATÁSAINK: Kulcsmérés: speciális is. Zárbetétek átkódolása. Főkulcsos rendszerek. Hevederzárak szerelése. Szombatonként -10 %!!!

■ **BETÖRÉSVÉDELLEM.** Biztonsági ajtók, ajtó- és ablakrácsok. Bemutatóterem: Bp., XIII. Szent I. krt. 10. fszt. 5. Tel.: 349-3918, 06(30)948-2175 www.betoresvedelem.com

■ **Költöztetés nehézsúlyú szállítás,** lomtalanítás, nemzetközi fuvarozás 7,5 t-ig, zongora, páncélszekrény. Tel.: 06(30)948-2206

■ **FAKIVÁGÁS, KERTRENDEZÉS.** Tel.: 06(70)530-6567

■ **Társasházak közös** képviselést, leinformálható jogi háttérrel, gyors szolgálattal vállaljuk. 06(70)701-3186; 302-8673

■ **Jelzőloghitel, ingatlanvásárlásra** (szoc.pol) szabad felhasználásra, jövedelemigazolással nélkül. Végrehajtás, hitelkiváltás bárosoknak is! Tel.: 06(20)464-4427

■ **VÍZSZERELÉS-GYORSSZOLGÁLAT!** Duguláshárítás, csőtörések, WC-k, csapok javítása, hétvégén is. Tel.: 06(30)200-9905, 06(70)501-7457

■ **Parkettacsizolást, lakkozást,** javítást, szegélylezést, lerakást vállalok. Barabás Jenő kispáros. Tel.: 349-4899, 06-(70)280-0479

■ **Tapétázás, festés,** mázolás árengedménnyel! Kiegészítő munkákkal, közületeknek is. Tel.: 359-1782, 06(30)283-1354 Bodzsár Ferenc

■ **Lakatos mester,** Sanyi bácsi: rácsot, rácsajtót, fémablakot, fémajtót, kaput, kerítést, vasszerkezetet stb. Tel.: 06(20)921-0073

■ **Vízszerezés, gyorsszolgálat,** csőrepedés javítása, műszeres csőrepedés keresés, duguláshárítás, garanciával, hétvégén is. Tel.: 06(30)914-3588

■ **ZÁRSZERVIZ: ajtózárok,** hevederzárak árusítása, felszerelése, javítása, nyitása. Tel.: 242-1389

■ **LAKÁSFELÚJÍTÁS! SZOBAFESTÉST, MÁZOLÁST, TAPÉTÁZÁST** ingyenes takarítással, PARKETTALERAKÁST, -csiszolást, javítást, csempézést vállalom kispáros. Tel.: 202-2505, 06(30)251-3800

■ **Kömvés munkákat** és családi ház építését olcsón vállaljuk. Tel.: 06-(20)220-0283, 06-(30)-501-7844, 250-5034.

■ **Horváth Akos** ajtó-, ablakdoktor. Mindenféle ajtók, ablakok illesztését, javítását, átalakítását (bukóról nyílóra), szigetelését, zárcseréjét vállalom garanciával. Felmérés díjtalan! Tel.: 368-3604, 06(70)550-0269

■ **Villanyszerelés, falfűrés,** garanciával rövid határidővel, Jakab József villanyszerelő mestertől. Tel.: 06(30)940-6162

■ **BURKOLÁS! Fürdőszobák,** konyhák, WC-k burkolását, kömvésmunkáit, csempe javítását vállalom. Tel.: 06(30)341-3423, 367-2869

■ **DUGULÁSELHÁRÍTÁS NON-STOP,** csatornaszerviz garanciával. Tel.: 240-8113, 06(20)335-3411, 06(30)912-9017

■ **Festés, mázolás,** tapétázás magánszemélyeknek, társasházaknak garanciával. III kerületben kedvezmény! Tisztaság, pontosság! Ingyenes kiszállítás! Tel.: 256-4425, 06(20)994-7726

■ **REDŐNYGYÁRTÁS MŰHELYÁRON!** Relaxa-készítés, javítás, szalagfüggöny, három munkanap alatt. Tel.: 370-4932

■ **Mosógépek összes típusának** javítása 4 órán belül, 1 év garanciával. Tel.: 389-8073, 06(20)910-5311

■ **Automata mosógépek,** mosogatógépek, szárítók, villanybojler, villanytűzhelyek javítása. Hétvégén is hívható. Tel.: 243-8490, 06(20)947-0774

■ **Fuvarozás, költöztetés** megbízhatóan, olcsón 2 és 4 t-ig vidékre is, rakodással. Kerületieknek kedvezmény. Tel.: 405-5889, 06(30)996-4538

■ **Vállalunk burkolást,** vízszerezést, asztalosmunkát (konyhák, étkezők, fürdőszobák, teljes körű felújítása). www.burkolo.uw.hu Tel.: 06(20)323-4471

■ **Lakatosmunkát mindennemű** vállalom. Zárszerelést, védőrács, rácsos ajtó korlát, galéria, kerítés, kapukészítést, javítást. Tel.: 243-3294, 06(20)9424-943

■ **Tv-, videó-, távirányító** szerviz. Javításnál ingyen kiszállítás. Hétvégén is! Garanciával, 15% kedvezmény. Új készülékek nagykereskedelmi áron kaphatók. Cím: Kabar utca 5. (A mi szervizünk cégtáblájának színe piros.) Tel.: 243-3844, ügyelet: 06(20)316-0933

■ **Teljes körű központi fűtés-, víz-, gázszerelés-tervezéssel,** javítással, kivitelezéssel. Tel.: 324-8692, 06(30)982-6269

■ **Redőny, -relaxa, -harmonikaajtó,** -szalagfüggöny-, roletta-, szűnyogháló-szerelés, javítás. Tel.: h-p: 261-7298, 06(30)318-5217, szo-v: 06(30)318-5217

■ **Költöztetés, lomtalanítás,** áruszállítás, csomagolás, bútorszerelés, fuvarvállalás. Ingyenes felmérés! Tel.: 06(20)972-0347, 403-9357, 06(30)589-7542

■ **Konténerek olcsón,** sít, hulladékiszállítás 4-10 köbméteres lenyitható konténerekkel, rako-

dással, lomtalanítás kedvezményekkel! Tel.: 06(30)948-4000; www.kontenerexpressz.hu

■ **Rácsos ajtó,** ablak rács, tolókapu, kovacsoltvas kerítés készítése. Tel.: 243-4822; 06(20)358-4009

■ **Festés, mázolás,** tapétázás, gipszkarton szerelés, burkolás, parkettás munkák magánszemélyek, közületek részére. Tel.: 06(30)212-3308

■ **Könyvelés, bérelszámolás** hatóságok előtti képvisellett, felelősségbiztosítással gazdasági társaságok, egyéni vállalkozók részére. Tel.: 453-3447; 06(30)948-6249.

■ **Vízszerezés, duguláshárítás,** gyorsszolgálat. Csőtörés elhárítás, WC tartály szerelés, boylér vízkötelenítés, egyéb javítási, szerelési munkák. Tel.: 233-2478; 06(20)943-7075, 06(30)251-8862

■ **Lakatos munkák - zárszerviz.** Zártsere, hevederzár szerelés, rácsok, kapuk gyártása, szerelése. Tel.: 233-2478; 06(20)943-7075; 06(20)953-5200

■ **Kömvés munkát,** felújítást, ház építést, kulcs átadásig vállalok. Tel.: 233-2478; 06(20)943-7075

■ **Kertépítés, díszburkolatok,** öntöző berendezések, tavak, sziklakertek, aszfaltburkolatok, tetőkertek, tervezése, kivitelezése kertészmérnöktől. Tel.: 06(20)330-2082

■ **Fűnyírás-füvesítés-fakivágás-kertépítés-kertápolás-metszés-permetezés.** Tel.: 06(70)209-2138

■ **Betonlépcső burkolását** fával, korlátkészítést, és egyéb fa munkákat vállalok. Lépcsőkészítő Kft. Budapest, 1034 Szőlő u. 17/b. Tel.: 387-2920; 06(30)914-3803

■ **Fakivágás lebontással** is, ágak levágása felelősségvállalással, telektszítés, bozótirtás fűkaszállás, parlagfűirtás, zöldhulladék elszállítás. Tel.: 06(30)933-5627

■ **Bütorkárpitozás garanciával,** komoly referenciákkal, ingyenes szállítással. Óriási szövetválaszték! Tel.: 06(20)943-5434

■ **Minőségi kertépítés,** kertápolás, öntözőrendszer telepítés, favesélytelenítés kertészmérnöktől korrekt áron. Tel.: 06(20)561-7063

■ **Ács, tetőfedés,** szigetelés, bádgozás, csatorna tisztítás, javítás, tető átrakás. Tel.: 06(20)473-5897

■ **Mindenféle gépi** és kézi kerti munkát vállalok, vidéken is. Tel.: 06(30)682-4431

■ **Konténeres sít** és ömlesztett áru szállítása, homok, sóder, trmőföld stb. 4m<sup>3</sup>, 5m<sup>3</sup>, 6m<sup>3</sup>, 8m<sup>3</sup>-10m<sup>3</sup> lenyitható konténerekkel, kedvező áron. Tel.: 06(30)949-0637

■ **Társasházak közös** képviselést számítógépes adatfeldolgozással, jogi és karbantartói háttérrel vállaljuk. Legjobb szolgáltatás - a legkedvezőbb áron. E. Service Kft. 1078 Bp., Nefejejs u. 41. Tel. fax: 786-0211, Postacím: 1437 Bp. Pf. 813

■ **„ALFA” tv,** videó, számítógép szerviz. Ingyenes kiszállítás, helyszíni javítás. Az elvégzett javításra garancia, nyugdíjas kedvezmény. Tel.: 243-2730, 06(20)997-2747

■ **Díszkertek, gyümölcsösök,** szőlők szakszerű, hatékony növényvédelme, gyomirtása, teljeskörű kertészeti szolgáltatások, kertépítéstől a kert gondozásig, kedvezményes áron. Tel.: 06(30)981-4858; www.kertszepitok.hu

## Egészség

■ **Bőrgyógyászati, kozmetológiai** magánrendelés. Bőrkinővések, értágulatok eltávolítása, gyermekbőrgyógyászat. Budapest, 1027 Horvát u. 28. (Margit-körút-nál) Dr. Faragó Katalin Bejelentkezés: 06(30)964-5436

■ **Dr. Vojczek Éva** bőrgyógyászat, kozmetológia, pszichoterápia, pszichodermatológia, tanácsadás, pszichoszomatikus betegségek kezelése. Rendel: 1033 Tavasz u. 7. 06(30)954-0942, e-mail: vojczekeva@freemail.hu, honlap: www.vojczek.hu

■ **Kozmetika „A1” wellness** központban. III. Árpád fejedelem u. 26. Tel.: 06(20)991-5030; 06(30)445-3555

■ **Fogsorkészítés 32500 Ft** plusz költségek nélkül. A javítás megvárható. Lakáson is. Szél u. 10. Tel.: 240-2059, 06(20)493-1675

■ **Fül-orr-gégészeti** magánrendelés minden szerdán 18.30-tól 19.30-ig. Cím: Orvosi Centrum III. Kolosy tér 1/b. Tel.: 388-9406, 388-6077. dr. Müller Zoltán főorvos

■ **Bőrgyógyászati, kozmetológiai** magánrendelés: dr. Pardavi Ágnes. Helye: 1035 Szentendrei út 10. Ideje: hétfő, szerda 16-18 óráig, illetve igény szerint. Bejelentkezés tel.: 06(30)201-9198

■ **Végleg leszoktatjuk** a dohányzástól 26 perc alatt biozonációs mágnessterápiával 6000 Ft-ért, a Vörösvári úti és a Békási SZTK rendelőkben bejelentkezéssel: 06(70)271-9867

■ **Csillaghegyen, felnőtt fogászati** praxis eladó. Tel.: 06(20)806-2419; 06(20)458-0209; 395-1681

■ **Vérzik az inye?** A fogynisorvadás gyógyítására szakosodott rendelők a Nyugatnál várja Önt! Tel.: 332-3782

## Oktatás

■ **ATI® Autós-Motoros Iskola.** A vezetés iskolája. Kedvezményes tandíj. Kamatmentes részletfizetés! 1035 Bp., Szentendrei út 34. Tel/fax: 368-6299, 430-0909, OKÉV: 07-0610-03. www.ati.hu

■ **KÁLLAY AUTÓSISKOLA** Családias autóstanfolyamok részletfizetéssel. Kiscsoportos vagy egyéni foglalkozások bármely időpontban. Jogosítványosoknak gyakorlóórák. www.kallayautosiskola.hu Tel: 388-1533, 06-30-933-3619.

■ **NÉMET SZÓBELI ÉRETTSÉGI** nyelvvoktatás, speciális oktatóprogramokkal. Alapfoktól, minden korosztálynak, (Goethe-Intézet és külföldi tapasztalatok alapján). Tel/fax: 388-6828; 06(70)608-7200. kreation@freemail.hu

■ **Angol magánórak** több évig Angliában élt tanártól a Flóriánnál. Tel.: 06(30)285-2879

■ **Angol órák** minden szinten, diplomás, gyakorlott tanárnővel. Tel.: 367-8160, 06(20)243-9043

■ **EREDMÉNYES ANGOLNYELVOKTATÁS** gyakorlott tanártól. Nyelvvizsga-felkészítést minden szinten. Nyáron is. Tel.: 367-0256

■ **Matek, fizika** tantárgyakból egész évben oktatást, felkészítést, korrepetálást, felkészítést vállalom Óbudán az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 06(30)604-1478

■ **Magyar nyelv** és irodalom, történelem és esztétika tanár egész évben oktatást, felkészítést, korrepetálást, vállal Óbudán, az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 367-4809, 06(70)619-5546

■ **Matematika, fizika,** általános, közép- és felsőfokon (pót)vizsgafelkészítés. Tel: 250-2003; 06(20)934-4456

■ **Angoltanítás Békásmegyeren,** 16 éves gyakorlattal, vizsga, pótettségi felkészítés korrepetálás. Tel.: 06(20)439-6410

■ **Angolul, oroszul,** magyarul könnyedén felnevelteknek gyermekeknek, bármilyen időpontban, Csillaghegyen. Tel.: 240-2002

■ **Tenisziskola** gyerekeknek és felnőtteknek, sporttábor. Tel.: 06(70)314-0021

■ **Zongoratanítás felnőtteknek** is, kezdő-haladó szinten, egész évben, gyermekeknek öt-évestől. Tel.: 06(70)281-6454

■ **Megtanítom ANGOLUL!** 5x3 1-2-3 hetes intenzív és minden ami angolul van. Diplomás, számlaképes tanár 1-3 fő. Tel.: 242-6136; 06(20)483-7808

■ **Angol Óbudán.** Diplomás tanárnővel. Tel.: 06(20)233-0526

## Ingatlan

■ **START** Ingatlan Iroda külföldi és bel-földi ügyfelei részére keres eladó és kiadó ingatlanokat. Tel: 316-9408 start@hungary.net www.startingatlan.hu

■ **A Családi Ingatlan** Centrum keres és kínál eladó és kiadó ingatlanokat a 03. kerületben és vonzáskörzetében. Vevőknek ingyenes, eladóknak 3 % sikeres közvetítés esetén. www.csic.hu Tel: 06(20)520-3140, 06(30)210-5979, csic@t-online.hu

■ **Kisbajtár utcai** társasházak. MKB-Bank. III. ker. Kisbajtár u. Új lakások értékesítése: Bp. III., Szépvölgyi út 49/55. F.ép. I. Értékesítő: Balogné Kiril Erzsébet. Tel.:06(20)332-3393 kiril.e.@t-onlien.hu

■ **III. kerületben keresünk** eladó-kiadó ingatlanokat minden kategóriában ügyfeleink részére. Ében Ingatlaniroda: 365-1900, 06(20)320-5390, www.ebeningatlan.hu

■ **Ha házat, lakást** épít, vásárol, kérésére megvizsgálom. Dr. Székely statikus. Tel: 06(30)900-0963

■ **Eladó Újpalotán** 54m<sup>2</sup>-es, kétszobás lakás 9,2 M Ft-ért. Tel.:06(20)954-6018

■ **Ingatlaniroda keres-kínál** eladó-kiadó ingatlanokat 13 éve folyamatosan Önökért. Teljes körű, gyors korrekt ügyintézés 315-0031, 06(30)944-0088, www.amadex.hu amadex@axelero.hu

■ **Kálvária téren** lévő 42 nm-es lakásomat eladom, vagy nagyobbra cserélem megegyezéssel. Tel.: 06(30)284-8429, 313-0334 este

■ **Rómaifürdőn 128 m<sup>2</sup>-es, 3 szintes, kertkapcsolatos, amerikai konyhás, duplakomfortos** társasház lakás saját garázzsal, pincevel 42 millió Ft-ért a tulajdonostól eladó. Tel.:06(20)526-88-41

■ **PILISSZÁNTÓN, Budapesttől** 18 km-re Délnyugati fekvésű zártkert telek, vízzel, gázzal, 3% beépíthetőséggel ELADÓ. Területe: 1100 nm-es + 550 nm bónusz. Ára alku nélkül 4.5 M Ft Tel.: 367-3037, vagy 06(70)282-8177

■ **Családi ok** miatt sürgősen eladó Csillaghegyen, a lakóparkkal szemben 2 lakosos, összkomfortos, cirkófűtéses családi ház (egy garzon és egy 3 szobás) 135 négyzetözetes kerttel. Irányár: 34 M Ft. Tel.: 06(30)550-5953

■ **Ha eladó, kiadó** ingatlan van, vagy keres a kerületben, forduljon bizalommal irodánkhoz. www.vivaotthon.hu Tel.: 239-0461, 06(20)983-1126

■ **15 m<sup>2</sup> iroda** olcsón kiadó a Flórián tér közelében ingyenes parkolás, ADSL, alacsony rezsi. Tel.: 06(20)943-9619

■ **Óbudán, a Vörösvári úton**, háromszobás, panorámás, igényesen felújított és korszerűsített panellakás, alacsony közösköltséggel eladó. Irányár: 14,5 millió Ft. Érdeklődni: 06(30)952-6579-es számon.

■ **Eladó két panorámás** összehasonlítható építési telek Budakalászi Rózsadombján. Víz van, egyéb közművek, gáz az utcában, csatorna hamarosan. Egyik: 890 m<sup>2</sup>, 19 millióFt, másik 1075 m<sup>2</sup> 22,5 millióFt. Érd: 06(30)222-1986

■ **Bécsi út** külső részénél 1.000-8.000 nm-es L6-os telkek eladók. Tel.: 06(20)585-0226

■ **III. kerületben keresünk** eladó-kiadó ingatlanokat ügyfeleink részére. Tel.: 06(20)320-5390; www.ebeningatlan.hu 365-1900

■ **Óbudán, Testvérhegyen** 846 nm-es telek, (235 négyzetözetű) 35 nm-es hétvégi házzal eladó, közműves. Tel: 06(20)334-0020

■ **Majdnem készen!** A Szőlő közben, 3 szobás erkélyes, kiváló adottságú lakás. Irár: 12,3 m. Tel.: 06(20)928-6071

■ **Óbudai 92 m<sup>2</sup>-es, 5 szobás** felújítandó panellakás 18,3 millióért, valamint csillaghegyi 109 m<sup>2</sup>-es, 4 szobás, 2 fürdőszobás társasházi lakás 31,5 millióért eladó. Tel.: 06(20)923-0623

■ **Vörösvári úton** 106 lakás építésére alkalmas 3800 m<sup>2</sup>-es telek eladó. Tel.: 06(20)585-0226

■ **Óbudán a Kiskorona** utcában egy 47 m<sup>2</sup>-es lakás kiadó. Irányár 55.000 Ft+rezsi. Tel.: 06(70)366-2688

■ **Csúcshegyen tulajdonostól** zártkert eladó. 970 nm új pincealappal, ipari árammal, sürgőssége miatt áron alul 8 000 000. Érdeklődni-6205693768.

■ **Feng Shui House** ingatlan iroda kínai ügyfelei részére keres, lakásokat, családi házakat, üzlethelyiségeket. Tel.: 06(30)520-1133; 368-4167

■ **Garzon a Flóriánnál!** 32 m<sup>2</sup>-es, világos konyhás, klimatizált 7,9 m-ért. Tel.: 06(20)928-6071

■ **Dunára nézve!** Lajos u.-ban 48 m<sup>2</sup>-es 2 szobás világos konyhás, felújított lakás eladó. Irár: 12,8 m Tel.: 06(20)928-6071

■ **2 szobás, téglalakás** Óbudán! A Velence utcában 46 m<sup>2</sup>-es, kiváló állapotban, cirkófűtéssel, 15,8 m irányár. Tel.: 06(20)928-6071

■ **Egyedi fűtésű II. emeleti** 80 % készültsgű 60 nm lakás+kerttel külső Bécsi úton eladó. Irányár: 12,9 mFt. Tel.: 06(20)925-4118

■ **Békásmegyér Füst** Milán u. 32 m<sup>2</sup>-es lakás eladó. Ár: 7,7 millió. Tel.: 250-4805, 06(30)265-6390

■ **Újpest, Nyár u.** 71 nm, étkezős, beépített erkélyes, vízórás, riasztós, részben parkettás, szépen karbantartott lakás 11,5 mFt eladó. Garázs megoldható. Tel.: 06(30)975-4873

■ **Békásmegyeren (Dunai old.)** 2 szobás, 50 nm, beépített erkélyes, vízórás, riasztós, felújított lakás 9,3 mFt eladó. Tel.: 06(30)975-4873

■ **Óbudán, Árpád hídnál** szoba kiadó tisztességes fiatalnak. Tel.: 388-2056; 06-87-448-774

■ **Pók utcai** lakótelepen a Vízimolnár utcában, I. emeleti tehermentes 1+3 fél szobás lakás eladó. Irányár: 17,5 millió. Tel.: 06(20)398-9187

■ **Flórián térenél** Veder utcában, 50 m<sup>2</sup>-es IV. e. lakás tulajdonostól 10 mFt-ért eladó. Tel.: 06(70)211-1887

■ **Óbudai önkormányzati** 30 m<sup>2</sup>-es 1 szoba összkomfortos (felújított, azonnal beköltözhető, régi építésű, egyedi fűtésű) örökklakásra, lehet felújítandó, cserélhető értékegyeztetéssel. Tel.: 282-4625 este 7 óra után

■ **Békásmegyeren, az Ófaluban**, a Rózsadomb utcában, 4 szobás tetőtér beépítéses, dupla komfortos 160 m<sup>2</sup>-es családi ház 240 nöl-es telken, gyönyörű panorámával eladó. Irányár: 59,5 mFt. Érdeklődni: 06(30)605-3694

■ **Bécsi úton** eladó egy 48 nm-es csendes, parkra néző, felújítandó panellakás 10.700.000 Ft-ért. Tel.: 06(30)857-1748

■ **Vennék egyszoba** összkomfortos lakást Óbudán a belső részben. Téglaház, egyedi fűtés, zöld előnyben. Tel: 06(20)463-2570; este 250-5979

■ **III. Testvérhegyen**, 360 nm-es, háromlakásos családi ház gyönyörű kertben, medencével, gk. beállókkal 130 MFt irányáron eladó. Tel: 20/ 9713-335, 316-9408

■ **III. Római-parton** 73 nm-es, felújított, 2. emeleti, 2,5 szobás panellakás, (garázzsal + 2,8 MFt) eladó. Ára: 18,9 MFt Tel.:20/9608-862, 316-9408

■ **III. Testvérhegyen** 2000-ben épült, 380 nm-es, háromszintes, hatszobás, luxus családi ház eladó. Irányár: 160 MFt. Tel. 20/932-5005, 316-9408

■ **A Bajtár u.** közelében 500 m<sup>2</sup> zárt, murvás földterület parkolóknak vagy leraktnak kiadó. Tel.: 214-6917; 06(30)944-2462. E-mail: johns@johns.hu

■ **Óbudai ingatlaniroda** III. kerületi ingatlanok specialista. Irodánk: Vörösvári-Vihar u. sarok, főépület: 439-1999; EuroCenter, galériaszint: 242-5599; www.oi.hu

## Állás

■ **Szeretne pénzt** keresni? Karriert építeni? Akkor itt a hely! Legyen AVON koordinátor vagy AVON tanácsadó. Hölgyek és Urak jelentkezését várom. Tel.: 243-2593, 06(20)388-2034, 06(30)289-9509. SMS-t is küldhet.

■ **Kereskedelmi Kft. keres** Budakalászi áruházába dekoratort, területi képviselőt, TB ügyintéző-bérszámfejtőt. Érdeklődni: Személyzeti osztály: 06-26-546-514.

■ **Kereskedelmi Kft. keres** Budakalászi áruházába pénztárost, árufeltöltőt, tárgoncavezetőt, és min. kereskedelmi érettségivel rendelkező munkatársat osztályvezető helyettesi munkakörbe.Érdeklődni: személyzeti osztály: 06-26-546-514.

■ **Óbudai nyelviskola** keres gondnok -bűfés - takarító feladatok ellátására vállalkozót/nyugdíjast. Tel.: 368-1156, vagy személyesen 10-től 18-ig a Tudomány Nyelviskolában: III. ker. Tavasz u. 3.

■ **600-1500 Ft óradíjjal** hölgyeket keresünk pótmamának, baby-sitternek, idősgondozásra és takarításra Budapest és Pest megyéből. Tel.: 243-8280, 205-8700, 06(20)359-5918

■ **Római-parti** szálloda gyakorlott szobalányt keres. Érdeklődni: 06(20)587-2055

■ **III. kerületi szálloda** felvesz londonert, azonnali belépéssel. Érdeklődni a 243-0949-es telefonszámon lehet.

■ **Kis- és nagytakarítást**, lakás felújítás utáni takarítást vállalkok. Tel.: 06(30)382-6029; 06(20)341-4580

■ **Szentendrei étterem** állandó munkára felszolgálót és szakácsot keres. Tel.: 06(30)536-1380

■ **Virágkertészetembe, (Békásmegyér Ófaluban)** fiatalos nyugdíjas női kisegítő munkaerőt felveszek. Tel.: 243-4838 (18-20 óráig)

■ **Békásmegyéri borozó-játéktér**, csak gyakorlattal rendelkező, megbízható, vendégszerető, 30-40 év közötti munkatársat keres a környékről hosszú távra. Érd.: 06(30)341-2350

■ **Óbudai két műszakos**, szombaton zárva tartó gyógyszerár gyógyszerész munkatársat keres, rész vagy teljes munkaidőben. Pályakezdő és nyugdíjas gyógyszerész jelentkezését is várom. Érdeklődni: 06(30)331-8050

■ **Szentendrén nyíló kávézó** gyakorlott manager-üzletvezetőt keres. Tel.: 267-0524

■ **Webáruházunk csomagküldő** szolgáltatás reklámterjesztő partnereket keres és kiemelkedően jól fizet. Internetes hozzáférés szükséges. Válasz: csinaldmeg@gmail.com

■ **Két megbízható nő** vállalja: irodák, üzlethelyiségek, lakások, sportlétesítmények napi és nagytakarítását korrekt áron. Tel.: 06(20)344-9428; 06(30)284-7699

■ **Szentendrén működő panzió** gyakorlott értékesítési vezetőt keres. Tel.: 267-0524

## Egyéb

■ **Családokhoz közvetítünk** megbízható, lelkiismeretes babysittereket, idősgondozókat, bejárónőket. Empátia: 336-1094, 06(20)465-8458, 06(70)380-5620

■ **Rendezvényekre, esküvő, bankett, találkozó**, kisebb létszámú társaságok részére kiadó kertés ház szép vadregényes kertje Ezüsthegyen elfogadható áron, igények szerint. Tel.: 06(70)281-654

■ **Nyári tábor** a Dagályon, úszás-görkorcsolya-gumiasztal oktatás. www.jafcsakpeter.hu Tel.: 06(30)248-3544

## Elad-vesz

■ **Opera Antikvárium** készpénzért vásárol könyveket, könyvtárasokat, képeslapokat, vitrintárgyakat, festményeket, hanglemezeket, CD-t. Tel.:332-0243

■ **Bélyeggyűjteményeket, 1950** előtti képeslapokat, cserkész emléktárgyakat, levélborítékokat vásárolunk. Budapest, VII. ker Szentkirályi u 6. (Rákóczi útnál) Tel.:485-5060

■ **Használt Junkers** kombi kazán 45.000 Ft-ért eladó. Tel.:313-0334, 06(30)284-8429

■ **Mélyhűtőláda 20.000** forintért eladó. Tel.: 387-1931

■ **680 W-os garanciális** aggregátor eladó. Tel.: 06(20)801-6228

## Régiség

■ **Tanári diplomával** rendelkező fiatalember régi bútorokat, tárgyakat vásárol. Padlásos kallódó, rossz állapotú is érdekel. Tel.: 06(20)924-4123

■ **Bélyeggyűjteményeket, régi** képeslapokat, régi pénzeket és levélborítékokat vásárolunk. V., Bécsi utca 5. Tel.: 266-4154

■ **Dr. Kovács Gizella** legmagasabb áron vásárol festményeket, akvarelleket, grafikákat, ezüsttárgyakat, dísztárgyakat, szobrokat, perzsaszőnyegeket, órákat, teljes hagyatékokat, bútorokat mindenféle régiséget. Hét végén is. Tel.: 240-1635, 06(20)333-3339

■ **NEVES ÉS ISMERETLEN FESTMÉNYEKET**, rajzokat, akvarelleket, képerreket, festői hagyatékokat vásárolok! Nagy Ernő. Tel.: 325-6881, 06(20)965-9048

■ **Ószeres Fricinél** azonnali készpénz! Festmények, antik órák, ezüsttárgyak, vitrintárgyak, porcelánok, régi búzsok, képeslap, kacsatok, teljes hagyatékok vétele! Üzlet: Óbuda Zápor u. 10/b. Tel.: 240-7044, 06(20)977-2695

■ **Szőnyegbecsüs vásárol** régi, keleti szőnyegeket, sérült állapotban is. Kiszállás díjtalan. Tel.: 06(30)456-3938

## Építés

■ **Mindenféle építőipari** (felújítás, átalakítás, tervezés, kivitelezés, víz, gáz, föld, ács, burkoló, kőműves) munkákat vállalunk. Dőljön hátra, mi dolgozunk, profin, olcsón. Tel.: 06(20)980-5432, 06(20)333-3339

## Üzlet

■ **III. ker. Kórház utcai** piacnál 15 m<sup>2</sup> berendezett üzlet BT-vel kiadó, vagy bérleti joga átadó. Tel.: 06(20)207-0905; 250-7021

## Üzlet

■ **Óbudán a Kiskorona** utcában 3 üzlethelyiség kiadó, irányár 2000 Ft/m<sup>2</sup>. Nagyságuk: 1. 18 m<sup>2</sup>; 2. 50 m<sup>2</sup>; 3. 23 m<sup>2</sup>.Tel.: 06(70)366-2688

■ **37 m<sup>2</sup> összkomfortos** üzlethelyiség kiadó. III. Reviczky ezr. U. 12. Tel.: 367-0095

■ **Flórián tér** közelében 34 m<sup>2</sup> felújított üzlethelyiség, jelenleg bevezetett kozmetika, bérleti joga eladó. Tel.: 06(30)282-1633

■ **Kolozy üzletházban** 21 m<sup>2</sup> üzlet kiadó. Érdeklődni: 06(20)942-6883

■ **4-6 munkahelyes** fodrászat a Kolozy üzletházban kiadó. Érdeklődni 06(20)942-6883

■ **22 nm üzlethelyiség** bérleti joga eladó. Óvoda, iskola játszótér közelben. Tel.: 06(20)395-1923; e-mail: detari@vipmail.hu

## Társskereső

■ **Társközvetítés, kizárólag** komoly kapcsolatot keresőknek. Fogytékossgággal élőknek is. Tel.: 06(30)467-5921 www.kettenszebb.hu

■ **Magányosok, társkeresők** figyelme! Személyiség központú társkeresés minden korosztálynak. Közel 4000 társkereső közül választhat. Rendezvények, kirándulások. Időpontegyeztetés: 06(30)586-1123; 335-0897

## Számítógép

■ **Computerklinika: számítógép-javítás**, karbantartás, vírusirtás, alkatrész-beszerezés, bővítés. Ingyenes kiszállással. Hívjon bizalommal. Tel.: 06(30)857-2653

## Függönyök

Széles méret- és mintaválasztékban

Függönyvarrás (150 Ft/m)

## Karnisok

Hajlított, egyedi méretekre is.

Ingyenes felmérés, és felszerelés!

**SZÉLES BÚTORSZÖVET VÁLASZTÉK !!!!**

**AQUINCUM LAKÁSTEXTIL-MÉTERÁRU**

(Pók utcai lakótelep), 1031 Budapest, Vízimolnár utca 2.

Tel./fax: 242-7157; Mobil: 06 (20) 926-3422

Nyitva H-P: 10-18, Sz: 9-13

E-mail: [tex\\_ep@rubicom.hu](mailto:tex_ep@rubicom.hu); [www.alakastextil.fw.hu](http://www.alakastextil.fw.hu)

## Szüni-dő-dó a Dunán

Élménygazdag vízitúrázás a Dunán címmel ingyenes évezés-oktatást indít két turnusban a Szüni-dő-dó nyári programjában az Óbudai Sportegyesület Vízitúra Szakosztálya június 25-től 29-ig és július 9-től 13-ig. A fiatalok 5-5 folyamkilométert tesznek meg. (A vízitelep címe: Rozgonyi Piroška utca 28. Tájékoztatót Horváth Péter „Kis indián”-tól vagy Horváth „Indián” Páltól kaphatnak a

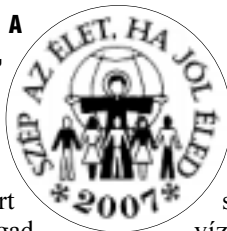
240-3353-as, a 06-20-320-0811-es, a 06-20-968-3685-ös telefonszámon. Weboldal: [www.ose.hu](http://www.ose.hu) E-mail: [ose@ose.hu](mailto:ose@ose.hu)

\*\*\*

A Szüni-dő-dó vízitúra I. turnusát Komáromtól Budapestig 112 folyamkilométeren rendezik július 1-jétől 5-ig, a II. turnust szintén ezen a távon július 23-tól 27-ig tartják. (Költség: 14.000 forint.)

## Szalézi nyári oratórium

**Mi a nyári oratórium? A szalézi oratórium nyári, nevelő tevékenység elsősorban 6-14 éves gyerekeknek.**



- *Játék és sport*, mert a játék megtanít elfogadni és betartani a szabályokat.
- *Kézművesfoglalkozás*, hogy mindenki kifejezhesse a saját kreativitását és fantáziáját.
- *Imádság és elmélkedés*, hogy növekedjünk Isten szeretetében, fejlődhessünk emberi és keresztény értékekben.

• *Séták és kirándulások*, hogy a természetben együtt találjuk meg a teremtés szépségét.

• *Versenyek, tánc, strandolás, műhelyek, vízi akadályverseny, és még sok-sok újdonság.*

A turnusok időpontjai: június 18-tól 22-ig; június 25-től 29-ig; augusztus 27-től 31-ig.

(További információ: <http://nyarioratorium.atw.hu>, illetve a 06-20-227-4003-as telefonszámon.)

## INDESIT-ARISTON FAGOR

Márkaszerviz és Alkatrészbolt

1033 Bp. Ladik u 2-6.

MIHI 2002 Kft.

Tel.: 242-0465, 06(20)662-5986

## BÚTORGYÁRTÁS LAPSZABÁSZAT BÚTORSZERELVÉNY

Nyitva: H-P: 9-17

Tel./fax: 321-6933, 352-1291

Bp., III. Zápor u. 69.

Unitravel Óbudai Irodája Tel: 453-08-00  
1035 Budapest e-mail: [travelmix@t-online.hu](mailto:travelmix@t-online.hu)  
Vörösvári út 7. www.unitravel-mix.hu  
Nyitva tartás: H-P 10-18 Szombat 10-13

**Last Minute AKCIÓ**

Mallorca 2*H., rep., 59.900,-	Szicília rep.szállás 57.500,-
Halkidiki-Sarti 23.400,-	Djerba all.inc.4*H. 69.900,-
Koppenhága repjegy 47.900,-	Hurghada all.inc.4* 77.900,-
Svájc-Szavoja-Magas-Alpok 8nap7éj 99.900,-	
Róma június 22-25 4nap/3éj repülő, szállás, prog. 69.900,-	
Stockholm jul.18, aug.15. 4nap/3éj repülő, szállás 69.900,-	
Andalúzia-Kasztília körút 10nap repülővel 199.900,-	

**Hajó utak a Világ minden tájára**  
Repülőjegyek nagy választékban, valamint utasbiztosítás értékesítése!

16 év működés, 5000 lakás referencia!

## Társasházak közös képvisellete

Pyramidon Ingatlankezelő Kft.

1033 Kaszásdűlő u. 3.

Tel.: 367-1373, 367-1853

Alapítva 1989. évben

**REZON**

KÖNYVELÉS, BÉRSZÁMFEJTÉS  
ügyintézés, tanácsadással,  
TELJES FELELŐSÉGGEL  
1039 Hímző utca 6.  
Telefon: 244-0333

# AURIS

[www.toyotaauris.hu](http://www.toyotaauris.hu)



## Auris. Az új Toyota.

Új Nap kel fel, amely új gondolkodást és új értékeket hoz az autózásban. Foglaljon helyet az Auris vezetőülésében, és élvezze a kifinomult minőség és az egyedi formavilág harmóniáját. Az erős és gazdaságos motorokkal, köztük az új 1,6-os Dual VVT-i benzines és a csaknem 180 lóerős D-4D dízel erőforrással lenyűgöző vezetési élményre számíthat, amit tökéletes csendben és nagyfokú biztonságban élvezhet az Auris tágas és jól variálható utasterében.



TODAY TOMORROW TOYOTA

**TOYOTA SAKURA KFT.** 1033 Budapest, Szőlőkert utca 1. Telefon: (1) 250-8900 Fax: (1) 436-7545 [www.sakura.hu](http://www.sakura.hu)

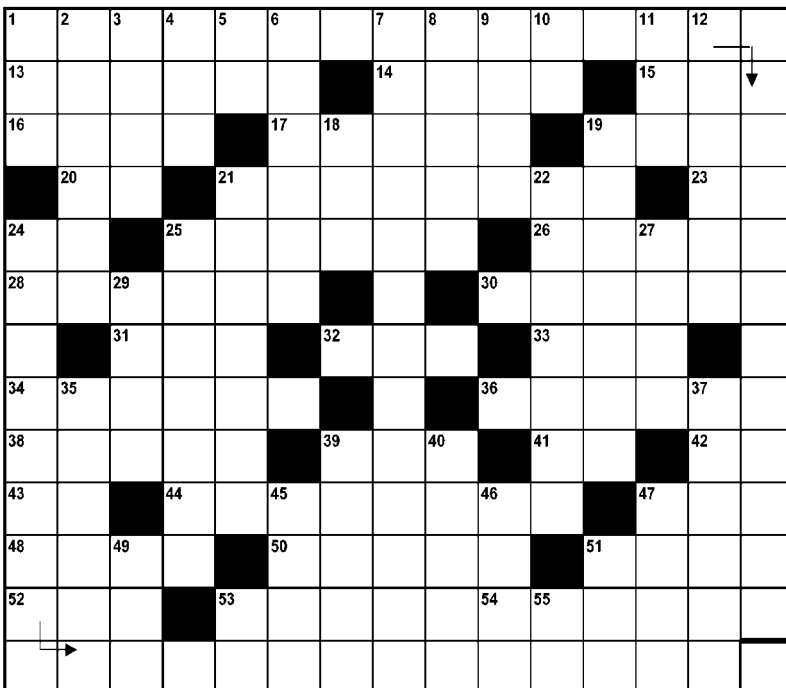
Kombinált átlagfogyasztás (l/100 km): 5,0-7,1. CO<sub>2</sub> kibocsátás (g/100 km): 119-214.  
A képen látható autó illusztráció.

# Eszmefuttatás

Rejtvényünkben egy felettébb érdekes megállapítást olvashat. Beküldendő a vízszintes 1. és a függőleges 24. sorok megfejtése.

**VÍZSZINTES:** 1. A fősor eleje (zárt betűk: K. I. I. Z.). 13. Lenyújtás. 14. Luxemburgi, svéd és egyiptomi autók jele. 15. Angol kérdés. 16. Az elejére. 17. Mai modern kifejezéssel problémás. 19. Kálium, tellur és hidrogén vegyjele. 20. Juttat. 21. Keresgélve turkáló. 23. Helyrag. 24. Igeképző. 25. Teteje. 26. Névelős európai nép. 28. Pontos társasjáték. 30. Formájú. 31. Tróger része! 32. Tortát is díszíthet. 33. O. Á. M. 34. Mozdonyfajta. 36. Eltörj. 38. Szerelmes Dél-európai. 39. C. K. A. 41. A nagy varázsló. 42. Elán egynemű betűi. 43. Némán kel! 44. Eszesedők. 47. Brit tinta. 48. Majdnem keskeny! 50. Kihajít. 51. Növényi rész lehet. 53. Az SZTK elődje. 53. Régiesen dobja. 54. Arra a helyre süt a nap.

**FÜGGŐLEGES:** 1. Öt megelőzően. 2. Talján fagyalt. 3. Angol hossz mérték. 4. Férfinév. 5. Visszafelé ás! 6. Portugál pénz volt. 7. Valamihez való jó viszonyulás. 8. 8. Becézett Erzsébet. 9. Becézett testvér. 10. Üres hét! 11. Égi csatorna. 12. Ruharészt. 18. Pitében van! 19. Játssz kockával. 21. Mázoltok. 22. Énekek. **24. A második beküldendő sor (zárt betűk: Ó. R. B. Z. E.).** 25. Tréfás fodrászok. 27. Becézett Sámuel. 29. Kikötőkben van. 35. Tojásétel. 37. Forrong. 39. Pipi. 40. Illeték. 45. Hibáztat. 46. D. J. ..., német zeneprodukáló, fordítva. 47. Ellenőrzőbe kerülhet. 49. Dunántúli folyó. 51. Megkevert Ali! 53. Darab. 55. Azonban.



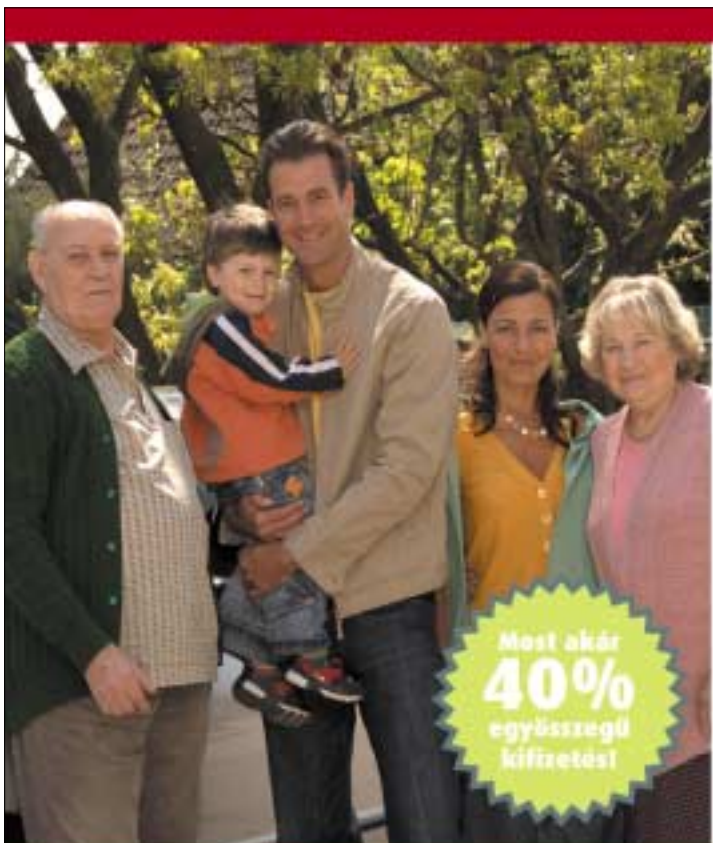
Ipacs László

A megfejtéseket az 1035 Szentendrei út 32. szám alá nyílt levelezőlapra **június 26-ig** várjuk.

A helyes megfejtést beküldők között *három receptfüzetet* sorolunk ki, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.

Az *június 1-jén* megjelent „Az esti felhők” című rejtvényünk helyes megfejtése: „Az esti felhők torlatag csodája aranyligetté zsúfolódva áll”.

Jutalmat kapnak: *Varga Balázsné* 1036 Budapest, Pacsirtamező utca 47. 1/3.; *Bné Nádori Ilonka* 1033 Budapest, Folyamőr utca 4. II/9.; *Szanyi Krisztina* 1037 Budapest, Kiscelli köz 6.



www.hild.hu

**Élje boldogan nyugdíjas éveit!**  
**Mi személyre szabott megoldásokat kínálunk egyedülállóknak és családosoknak!**

### HILD Örökjáradék

Akár 40%-os egyösszegű kifizetés a szerződéskötést követő egy héten belül, emellett havi járadék élete végéig.

### HILD Családi Örökjáradék

Akár 10%-os egyösszegű kifizetés a szerződéskötést követő egy héten belül, emellett havi járadék élete végéig. Ráadásul a lakás értékének akár 50%-át örökségül is hagyhatja utódainak.

Hívjon minket, hogy cégünk megtehesse Önnek a legjobb ajánlatát!

**HILD Örökjáradék**  
1054 Budapest, Széchenyi u.1  
Tel: (06-1) 887 56 00



**Hívjon most!**



**HILD**

## Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Vagyonhasznosítási Osztálya egyfordulós pályázatot hirdet a tulajdonában álló üres, tehermentes, nem lakás céljára szolgáló helyiségek tulajdonjogának értékesítésére

Cím	Funkció	Hrsz	Terület (m <sup>2</sup> )	Gépészeti felszereltség	Irányár (+20% áfa)	Pályázati biztosíték (bánapénz)
Bécsi út 174/b.	üzlet	16891/0/A/8	64	víz, villany	7.500.000 Ft+áfa	750.000 Ft
Lajos 51.	raktár	14627/4/A/6	30	villany	1.500.000 Ft+áfa	150.000 Ft
Reménység u. 9.	raktár	17005/48/A/11	45	villany	1.800.000 Ft+áfa	180.000 Ft
Selmeci u. 9.	műterem	17415/0/A/7	21	villany	800.000 Ft+áfa	80.000 Ft
Szölő u. 46.	raktár	17364/A/21	14	víz, villany gáz. A helyiség alatt levő lakás földemje rossz állapotban van.	750.000 Ft+áfa	75.000 Ft

A helyiségek vonatkozásában az ajánlattevőnek vállalnia kell szükség szerint a helyiségekbe önálló elektromos- és mellékvízmerők kiépítését.

A helyiségekre külön-külön lehet ajánlatot tenni, melynek tartalmaznia kell a helyiség(ek) vételárát, a fizetés módját és feltételeit. A pályázó ajánlatát a benyújtási határidőtől számított 60 napig köteles fenntartani.

A pályázaton azok az ajánlattevők, vehetnek részt, akik a pályázati biztosítékot befizetik az önkormányzat költségvetési számlájára (számlaszám: *Raiffeisen Bank Rt. 12001008-00131713-00100007*), és a befizetési bizonylatot 2007. június 29-én 12 óráig bemutatják a vagyonhasznosítási osztályon. (Cím: 1033 Bp. Fő tér 1. I/19.)

A pályázatot zárt borítékban 2007. július 2-án 12

óraig lehet benyújtani a Budapest, III. kerületi Önkormányzat (Budapest, Fő tér 1. I/19.) Vagyonhasznosítási Osztályán.

A érvényesen benyújtott pályázatokat az önkormányzat tulajdonosi és közbeszerzési bizottsága 2007. június 15-ig elbírálja, annak eredményéről a pályázókat írásban értesíti. A pályázat kiírója fenntartja jogát, hogy a legjobb ajánlatot

tevőkkel a tenderbontást követően tovább tárgyaljon, zárt licitet tartson, illetve, hogy a pályázatot eredménytelennek nyilvánítsa.

A helyiségek megtekintéséhez kulcs kérhető a Celer Épületfenntartó és Szolgáltató Kft. Helyiséghasznosítási Csoportjánál (1033 Bp., Szentlélek tér 7. fsz. 12. telefon: 430-3468 és 430-3469) ügyfélfogadaskor, hétfőn 14-től 18, szerdán 8-tól

16.30, csütörtökön 8-tól 12 óráig.

A pályázatokkal kapcsolatban további felvilágosítást ad a 437-8643-as telefonszámon és személyesen az önkormányzat vagyonhasznosítási osztálya (1033 Bp., Fő tér 1. I/19.)

**Budapest, III. kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Vagyonhasznosítási Osztálya**

## Pályázati felhívás a III. kerületi alap- és középfokú oktatási intézményekben jól tanuló és jól sportoló diákok támogatására

*A pályázat kiírója és bonyolítója:* Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat Sport Közalapítvány Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának kiemelt támogatásával.

*A pályázat célja:* segíteni, támogatni azokat a diákokat, akik a tanulás és az egészséges életmód, sportolás összhangját kiemelkedő módon gyakorolják, így példaképekké válhatnak tanuló társaik számára, ösztönözve őket hasonló célok elérésére.

### Pályázati feltételek

Támogatásra az a diák pályázhat, aki:

- 7., 8., 9., 10., 11., 12. osztályba beiratkozott a III. kerület oktatási intézményeibe;
- a 2006-2007. tanévben tanulmányi eredménye eléri a 4.00 átlagot, vagy a fölötti;
- III. kerületi alap- vagy középfokú oktatási intézményben tanul, és a III. kerület lakosa;

• 2006. szeptember 1. - 2007. augusztus 31. közötti időben rendszeres sportolás mellett elért sporteredménnyel rendelkezik.

a) Értékelhető sportversenyen elért sporteredmény:

- Országos korosztályos világs- és Európa-bajnokság;
- Országos korosztályos bajnokság;

- Diákolimpiai bajnokság;
  - Budapest bajnokság;
  - Kerületi bajnokság.
- b) Az a) pontban felsorolt versenyeken elért 1-6. helyezés közül a legjobb eredmény kerül figyelembe vételre.

c) Az alábbi 10 sportág a pályázat elbírálásának sporteredmény értékelése vonatkozásában dupla értékkel lesz figyelembe véve.

### Jelzett sportágak

Egyéni sportágak közül: atlétika; cselgáncs; kajak-kenu; ökölvívás; ritmikus gimnasztika; úszás; vívás. \* Csapat sportágak közül: kosárlabda; labdarúgás; röplabda.

*Elnyerhető pályázati támogatás összege:* 10 hónap figyelembe vételével 5.000 Ft fő/hó értékben nyerhető el. (összértékben 50.000 Ft/fő).

*Pályázati támogatást elnyerhetőek száma:* minimum 30 fő.

A pályázat évenként ismételtén kiírásra kerül.

*A pályázati támogatás időpontja:* 2007. szeptember 30. - 2008. június 30. közötti időszak.

A pályázat benyújtási határideje: **2007. szeptember 11.**

A pályázatot az oktatási intézmények részére 2007. szeptember 1-jéig megküldött pályázati lap kitöltésével (a lap az értékelési számítási módot



Felvételeink május 23-án, a Kihívás napi sportprogramokon készültek

is tartalmazza) és az azon megjelöltek aláírásával kell igazoltan megküldeni 2 példányban az Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat Sport Közalapítványhoz: 1037 Budapest, Rádl árok utca 1.

A pályázat elbírálását követően az Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat Sport Közalapítvány a döntésről írásban értesíti a pályázót az érintett oktatási intézményen keresztül.

A pályázattal kapcsolatban információ kérhető: *Gálházi Tündértől*, a sport közalapítvány titkárától a 388-9770-es telefonszámon.

**Az ÓBSK Kuratóriuma**



Fotók: ANTAL ISTVÁN

## 15 perc sporttal egészségünkért

Minden évben nagy érdeklődés kíséri Óbudán a Kihívás Napját. A „15 perc sporttal egészségünkért és településünkért” jelszó arra buzdít, hogy május 23-án legalább ennyi időt szakítson mindenki mozgásra a napi programjából. A III. kerület nemcsak állandó résztvevője a világméretű mozgalomnak, de budapesti összetetésben mindig dobogós helyen végez.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

I den is bőséges programmal várták a mozgani vágyókat. Néhány példa. A Veres Péter Gimnáziumban kosárlabdázhattak, görkorcsolyázhattak, strandröplabdázhattak, sárkányt eregethettek, szkanderezthettek, kötelel húzhattak a résztvevők. De indulhattak váltóver-

senyeken, megmutathatták, ki tud több fekvőtámaszt csinálni. A labdarúgás szerelmesei sem csalódtak: dekázhattak, fejelhettek. A kerékpársport iránt rajongók ügyességü-

ket szlalom-pályán bizonyíthatták.

A Szerűskert utcai Tanuszodában az úszásé, a vízi játékoké, a vízilabdáé és a vízi váltóversenyeké volt a főszerep.

A Barátság Szabadidő Parkban sportjátékokat kínáltak, a Duna-parti Club Hotel sporttelepen strandröplabdázhattak az érdeklődők, a Márton Áron Szakkollégium fitness termében aerobic órán mozoghattak, és itt is volt strandröplabda.

A sportegyesületek és az iskolák önállóan rendeztek versenyeket.

## Jól szerepeltek a Krúdysok a Nyuszi Kupán

A Dr. Szent-Györgyi Albert Általános Iskolában rendezték Szappanos László tanár kiváló szervező munkájának eredményeképpen húsvét előtt a kétnapos Nyuszi Kupa 2007 labdarúgó tornát.

dysok három csapattal képviselték iskolájukat. Első csapatuk megnyer-

te a tornát, a másik kettő az 5. és 6. helyen végzett.



A képen a Krúdy Gyula Általános Iskola három, a Nyuszi Kupán indult 1998/1999-es születésű játékosokból álló csapata és edzőjük Pártos Péter testnevelőtanárral.

Egy lány és öt 3-4. osztályos fiúkból álló csapat mérte össze tudását a versenyen. A Krúdy Gyula Általános Iskola Góliát csapata III. helyezést ért el. Másnap nyolc, 1-2. osztályosokból álló csapat játszott színvonalas és izgalmas mérkőzéseket. A Krú-

## Felújítják a TUE-pályát

Nyári táboridén nem indít a III. Kerületi TUE Labdarúgó Szakosztálya, mert június 15-e és július 20-a között felújítják a Hévízi úti pályát. Ezt követően teljes üzemben indulnak az edzések, melyekre a futbalozni kedvelők jelentkezését várják óvodáskortól egészen 19 éves korig, minden korosztályban. (Érdeklődni és jelentkezni Báki Angélnál lehet napközben, a 454-1260-as telefonszámon.)

## Idősebbek is elkezdhetik!

A jó idő beköszöntével sokaknak okoz fejtörést a sportos kikapcsolódás a magas költségek miatt. A Régi Rómaisok Baráti Köre felhívja a senior korúak figyelmét a Római-partról induló ingyenes vasárnapi vízitúráira. Nemcsak gyakorlott evezősökre számítanak, mivel a túrák nehézségi fokát a résztvevők állóképességéhez igazítják, pihenőkkel. A jelentkezők unokáikat is magukkal hozhatják a vízi kirándulásokra. (További információ nappal a 317-7329-es, este a 240-2627-es telefonszámon. A csónakház a Kosuth Lajos üdülőpart 19. szám alatt található.)

A BALUSWIM  
ÚSZÓISKOLA  
NYÁRI NAPKÖZIS  
ÚSZÓTÁBORT  
ÉS  
NYÁRI INTENZÍV  
ÚSZÓTANFOLYAMOKAT  
SZERVEZ A III. KERÜLET-  
BEN RÓMAI PARTON ÉS  
ÓBUDÁN  
TOVÁBBI INFORMÁCIÓ:  
VISONTAI BALÁZSNÁL A  
06 70 3359368-AS SZÁMON,  
VAGY A WWW.BALUSWIM.HU  
HONLAPON

## Kötelező tüdőszűrő vizsgálat

**Lapzártakor érkezett:** Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának jegyzője tájékoztatja a III. kerület lakosságát, hogy a TBC-s megbetegedések számszerű emelkedése, valamint a fertőzések továbbterjedésének megelőzése érdekében az ÁNTSZ **kötelező tüdőszűrő vizsgálatot** rendelt el.

A szűrővizsgálaton azoknak a 30 és 80 év közötti lakosoknak kell részt venniük, akik még az évente végzendő szűrővizsgálaton nem jelentek meg, és tüdőgondozói kezelés alatt nem állnak. A vizsgálatot a *Laktanya utca 4. szám* alatti Ernyőképszűrő Állomáson *vizitdíj mentesen* végzik. Időpontjáról az Egészségügyi Szolgáltató Kht. postán küldött behívókon értesíti a lakosságot. Amennyiben az érintett ismételt értesítés ellenére sem jelenik meg a vizsgálaton, a tüdőgondozó vezetője értesíti az ÁNTSZ III. kerületi Intézetét, mely eljárást kezdeményezhet az érintettel szemben.

*Kérem, hogy saját és környezete érdekében jelenjen meg a szűrővizsgálaton!*

## Virágba borult a romkert

## Tavasziünnep Aquincumban

**A hagyományokhoz híven páratlan programkínálattal, virágkötészeti csodákkal, gladiátorviadallal idézték fel a római kori tavasziünnepet, a Floraliát az Aquincumi Múzeum romkertjében május 19-én és 20-án.**

A Magyar Gyula Kertészeti Szakközépiskola és Szakiskola diákjai virágokból készült alkotásai mellett növény-, méz- és aszaltgyümölcs-vásárt tartottak. Az ókori Aquincum mindennapi életét gladiátorviadallokkal, rab-szolgavásárral, fegyverpróbákkal és hadibemutatókkal tették emlékeztetővé. Az érdeklődők megismerhették a római kor gyermekjátékait, kézműves tárgyait, életmódját. A harcias játékok kedvelői sem unatkoztak, hiszen a IV. Országos Stratégiai Bajnokságon görögök, macedonok, római légiók, karthagóiak, hunok és germánok csaptak össze a közönség szeme láttára.

### Esküvő csak jövőre

Az óbudai *Szent Péter és Pál Főplébánia-templomban* 2007-ben esküvőre jelentkezőket már nem tudnak fogadni. A jövő évi esketésekhöz az előkészítő katekéziseket *szeptember 28-tól 2008. április 6-ig*, vagy gyorsított előkészülettel *2008. január 11-től április 6-ig* tartják. Csak azokat eskethetik, akik ezeken a katekéziseken részt vettek.

### Szemtanút keresnek

Keresem az a hölgyet, aki *2007. február 5-én 19 óra után* a Filatorigát megállóból tartott hazafelé, és szemtanúja volt annak, amikor egy autó fellökött a Zab utca sarkán, a járda szélén. Én elestem, Ő is segített felemelni a földről. Elérhetőségem: *Nyitrai Károlyné 06-30-905-7090.*

**INGYENES JOGSEGÉLY.** A Fidesz 4-es választókerülete megbízásából *dr. Gáthy Zsuzsanna* ügyvéd minden hónap harmadik hétfőjén (legközelebb **június 18-án**) 16-tól 19 óráig ingyenes jogsegélyt tart a Békásmegyeri Közösségi Házban (*Csobánka tér 5.*). Bejelentkezés nem szükséges. (Érdeklődni a Fidesz 4-es választókerületének irodájában lehet: *453-2900.*)

### Díjmentes jogsegély

Az MDF ingyenes tanácsadást szervez a *Budapest, II. kerület Bimbó út 63. szám* alatti irodájában csütörtökönként 16-tól 18 óráig. (*Előzetes időpont-egyeztetés munkanapokon 8-tól 16 óráig a 353-0624-es számon.*)

## A Vuk zeneszerzője 60 éves

*Wolf Pétert*, a kedves rajzfilm népszerűvé vált kísérezzenéjének, színpadi- és filmzenék, táncdalok szerzőjét, az Ex Antiquis zenekar tagját köszöntik művésztársai, barátai *június 20-án 20 órakor* az Óbudai Társaskörben. (*Cím: Kiskorona utca 7.*)

## Fischer Annie emlékhangverseny

A művésznőre - születésnapja alkalmából - immár több éve hangversennyel emlékeznek az Óbudai Társaskörben. A *június 22-ei 19 órakor* kezdődő esten többek között az idei Fischer Annie ösztöndíjas, *Báll Dávid* zongoraművész játszik. Az est különlegessége a Japánból ér-

kező „csodahegedűs”, *Hiroka Matsumoto*, aki korábban a világhírű hegedűművész, *Kovács Dénes* tanítványa volt. A már több nemzetközi versenyen díjazott 12 éves kislány Bach, Chausson és Ravel műveit adja elő édesanyja zongorakísérettel. (*Cím: Kiskorona utca 7.*)

## Ingyenes tanácsadás kis- és középvállalkozásoknak

**Ingyenes alapszintű tanácsadást tartanak kis- és középvállalkozásoknak minden hónap második és negyedik keddjén 16-tól 18 óráig a Mókus utca 1-3. szám alatt**

**A tanácsadást érintő területek:** • általános vállalkozásvezetési, -szervezési, továbbá pénzügyi-, jogi-, számviteli-, értékesítési-, marketing- és üzletfejlesztési tanácsadás nyújtása; • cég- és részstratégiák alkotása, fejlesztési és üzleti tervek készítése; • beföldi és EU-s pénzügyi források, támogatások, pályázatok feltérképezése az adott vállalkozás számára, pályázati tanácsadás; • segítségnyújtás a reális és életképes ötletek pro-

jektte formálásában; • tájékoztatás az elérhető oktatási és képzési lehetőségekről.

A közalapítvány szerteágazó kapcsolatai révén egyedülálló lehetőséget nyújt a vállalkozások bel- és külső kapcsolatainak elősegítésében. A **BIR adatbázis** - mely ingyenes regisztrációt biztosít - segít az üzleti, beszállítói partnerek felkutatásában, a kapcsolatok kialakításában.

A tanácsadás helyszíne: *MSZP Iroda 1036 Budapest, Mókus utca 1-3.*

**Időpontja:** minden hónap második és negyedik keddjén 16 és 18 óra között. (*Részvételi lehetőség előzetes bejelentkezés alapján: tel./fax: 368-9464, e-mail: bp03@mszp.hu*)

## MSZP-s országgyűlési képviselők fogadóórja

**Donáth László**, a 4. számú választókerület (Békásmegyer-Csillaghegy) országgyűlési képviselője változatlanul *minden hónap első szerdáján 17-től 19 óráig* várja fogadóórájára a lakosokat a Békásmegyeri Közösségi Házba (*Csobánka tér 5.*).

**Dr. Orosz Sándor**, az óbudai országgyűlési képviselője az országgyűlés ülésezésének időszakában *minden héten csütörtökön 17-től 19 óráig* fogadóórát tart. Helyszín: Magyar Szocialista Párt III. kerületi irodája, a *Mókus utca 1-3. szám* alatt.

## Ingyenes jogsegély

A Fidesz-Magyar Polgári Szövetség óbudai szervezete megbízásából a 3-as parlamenti körzetben *dr. Pethő László* minden hónap első szerdáján 16-tól 18 óráig ingyenes jogi tanácsadást tart a Fidesz kerületi irodájában (*cím: 1033 Budapest, Szentendrei út 85. I. emelet*).

## Ingyenes jogsegélyszolgálat

Havonta kétszer ingyenes jogsegélyszolgálat *dr. id. Vég Tibor* és *dr. ifj. Vég Tibor* ügyvédek közreműködésével. A pontos időpontok mindig az Óbuda Újságban jelennek meg. A legközelebbi alkalom **június 28-án 18.30 órától** lesz. Helyszíne az SZDSZ-székház: *Tímár utca 2.*

(*Telefonos bejelentkezés hétköznap 16-19 óra között a 240-4807-es telefonszámon.*)



**Actel**  
Jövő a jelenben

# Párosan az igazi!

**Már havi  
1111 Ft-tól!\***

## ACTEL DUO

Internet és telefon egyben!  
Duplázza meg sávszélességét június végéig INGYEN!  
Hívja a **1209-et!**

[www.actel.hu](http://www.actel.hu)

\*Az ajánlat az Actel Duo Light csomaghoz 2007. évi 30 Gb, 3 éves előfizetésűvel megköthető szerződéshez érvényes, az adott hónap hónapjának végéig.



**Kedvező kamatozással**

**Lakások már 9.6 M Ft-tól**

helyszíni értékesítés: Bp. III. ker.  
Püskösdiárdó u. 52-54. (Csiki-Baga Pláza)

**48-777-48**  
[www.csillagkert.com](http://www.csillagkert.com)

**ENGEL EAST EUROPE** **HEITMAN**

**ÚSZÓTÁBOR**  
a Margitszigeten  
és a Komjádiiban  
**A DARNYI TAMÁS**  
úszóiskolában  
15.000Ft/hét és 13.000 Ft/hét  
Tel.: 359-7895 és 335-2097

**SZŐNYEGTISZÍTÁS**  
Háztól-házig 2 nap alatt  
**06(80)200-639**  
ingyen hívható  
**Szőnyeg Express Kft.**  
IX., Soroksári út 164.  
[www.szonyegexpress.hu](http://www.szonyegexpress.hu)

**ÓBUDA**, a III. kerületi Önkormányzat lapja, megjelenik 68 000 példányban  
Igazgató-főszerkesztő: **Karalyos József**

Lapszerkesztő: **Klug Miklós**

Főmunkatárs: **Szabó Adrienn** • Munkatárs: **Szeberényi Csilla** • Tördelés: **Ujvári Sándor**  
Kiadja az Önkormányzat megbízásából az **IMPRESS-RÉGIÓ Kft.**

Szerkesztőség, hirdetésszervezés: 1035 Bp., III. Szentendrei út 32. Tel./fax: **430-1250**.

Kiadó: 1052 Bp., V. Váci u. 18. I. em. Tel./fax: 411-0266, 235-0417, 267-0525.

Nyomás: Grafika Press Zrt. 1101 Bp., Monori u. 1-3. Felelős vezető: **Farkas Tamás** vezérigazgató

## Szabad felhasználású jelzáloghitelek



- Rendkívül kedvező kamatozással
- Jövedelemigazolás nélkül is
- Értékbecslési díj akcióval<sup>1</sup>
- Ha most igényel szabad felhasználású jelzáloghitelt, akár 500 ezer forint értékű ajándék kölcsönkártyát adunk hitele mellé<sup>2</sup>

Részletekért, kérjük keresse fel fiókjainkat:

Csillagvár Bevásárlóközpont	Óbudai fiók
1038 Budapest, Rákóczi u. 38. Telefon: 430-2970 Nyitva tartás: hétfő-szerda: 9:00-17:00 óráig, csütörtök: 9:00-18:00 óráig, péntek: 9:00-18:00 óráig, szombat: 9:00-13:30 óráig.	1023 Budapest, Frankel László ut. 45. Telefon: 336-2520 Nyitva tartás: hétfő-szerda: 9:00-18:00 óráig, csütörtök: 9:00-18:00 óráig, pénteken 9:00-13:30 óráig.

<sup>1</sup> A 2007. május 2. és 2007. június 30. között igényelt szabad felhasználású hitelek esetében egy legfeljebb a hitelek 10%-át megértő értékbecslési díj helyett a szerződésben eljuttatott, legfeljebb a szerződésösszeg 1%-a értékű. <sup>2</sup> A 2007. május 14. és 2007. június 30. között jövedelem igazolás igényelhetett szabad felhasználású jelzáloghitelek esetében, amennyiben 2007. augusztus 31-ig a szabad felhasználású jelzáloghitel a kölcsönkártya szerződés aláírásával is van kifizetve. A kölcsönkártya összegét a bank bármikor visszavonhatja. Az összeg visszavonása után a bank az előző évi költségvetés alapján jár el.

Ér a hitelek nem csupán nyilvános ajánlatokhoz, vagy felkutatásokhoz, hanem a hitelek az információk a Magyarországi Volksbank Zrt. fiókjaiban, a hitelekkel kapcsolatos felhívások a Magyarországi Volksbank Zrt. honlapján találhatók. A hitelekkel kapcsolatos információk a honlapján találhatóak.

[www.volksbank.hu](http://www.volksbank.hu)  
Volksbank-Line: 06-40-41-42-43

**VOLKSBANK**  
A BIZALOM ŐRSZÉKÉRT.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

**HAGYOMÁNYŐRZŐK AZ AMFITEÁTRUMBAN.** Íjászat, jurta-kiállítás, kézművesség, kardozás, kelevészdobás és harci bemutató szerepelt az Árpád Nemzetiség Hagyományőrző és Kézműves Közhasznú Egyesület bemutatkozó rendezvényén, melyet első alkalommal tartottak május 19-én az Amfiteátrumban

### Amatőr művészek képei

Amatőr művészek festménykiállítás-sorozata nyílt az Idősek Klubja nagytermében, a Kiskorona utca 3. szám alatt. A kerületben élő alkotók mutatkoznak be és ismertetik munkáikat az érdeklődőkkel. (Megtekinthető hétfőtől péntekig 10-től 16 óráig. Első kiállítás: dr. Vereckeyné Donáth Györgyi festőművész.)

### Korai fotográfiák

Bäck Mancsi (1891-1989) fotóművész „Korai fotográfiák a XX. századból” című kiállításán a fényképész mintegy 70 képe látható a Kiscelli Múzeum Oratóriumában. (Megtekinthető: július 8-ig, hétfő kivételével naponta 10-től 18 óráig a Kiscelli utca 108. szám alatt.)

### KIPUFOGÓ KLINIKA

Kipufogó dobok, sportdobok készítése, szerelése, javítása



KIPUFOGÓK

Katalizátorok felszerelése garanciával. BRUTUS kipufogók, ZÖLDKÁRTYA  
1039. Bp. III. Árpád u. 23.  
(új Szentendrei út)  
Tel.: 240-5603, Tel/Fax: 436-0356  
<http://www.kipufogo.hu>  
H-P: 8-17 óráig

Nemzetiségi kórustalálkozó • Operett délután neves előadókkal

## Óbudai Búcsú a Fő téren

A Szent Péter-Pál Templom egyházi búcsújához kapcsolódó „népünnepély” az Óbudai Búcsú. A több mint

200 éves hagyományt a „Braunhaxler” Egyesület 1995-ben elevenítette fel. Az azóta minden évben rendezett

hétvégi kulturális rendezvénysorozat az óbudai Fő téren Óbuda-Békásmegyer legnagyobb szabadtéri

eseménye. A kétnapos programhoz Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata - mint a korábbi években is - je-

lentős támogatást nyújtott. Az Óbudai Búcsú fővédnöke: *Bús Balázs*, Óbuda-Békásmegyer polgármestere.

#### A JÚNIUS 23-AI PROGRAM

11.00	Megnyitó.
11.30	Iskolák, óvodák műsora(Bécsi úti Kastély Óvoda, Tímár utcai Óvoda, Első Óbudai Általános Iskola, Bárczy Géza Iskola, Arabesque Alapfokú Művészeti Iskola.)
13.30	Nemzetiségi kórustalálkozó: a Tolnai Német Nemzetiségi Kórus, a Pilisborosjenői Német Dalkör, a Tököli Német Nemzetiségi Kórus, a Dunabogdányi Német Dalkör, a XVI. ker. NKÖ Rozmaring Kórus, a Budakalászi NKÖ Kórus, a „Braunhaxler” Német Énekar, az MKM Kelenvölgyi Férfikórus, a Csömöri Báló Lipo Szlovák Népdalkör lép fel.
16.00	A Kincső Együttes táncbemutatója .
16.30	„Braunhaxler” Dalkör (karnagy: Drávucz János): hogyan énekeltek a régi Óbudán?
17.00	Karda Beáta örökzöld slágereket énekel.
17.30	Nosztalgia délután: Paudits Béla, Horváth Gyöngyi, Domahidy László és vendégeik állnak színpadra.
19.00	Fergeteges rock and roll parti. Fellép: a Madarak rock zenekar. Utcabál (közben táncverseny, játékos vetélkedők nyereményekkel.)

#### A JÚNIUS 24-EI ESEMÉNYEK

11.00	Ünnepi szentmise a Szent Péter és Pál Főplébánia-templomban az Albert Schweitzer Kórus és Zenekar közreműködésével: Schubert G-dúr mise.
13.00	A Budapesti Lipa Szlovák Táncegyüttes műsora.
14.00	Vakok és Gyengénlátók Horizont Együttese szalonzenét játszik.
15.00	Fiatal énekesek és zenekarok bemutatkozása.
16.00	Sörivó verseny.
16.10	Endrődi Éva táncdalénekes bemutatja új lemezét.
17.00	Cintányéros cudar világ: operett délután neves előadók részvételével.
18.15	Ki tud többet Óbudáról? Vetélkedő nyereményekkel.
18.30	A közönség kívánságára: Mary Zsuzsi újra Óbudán.
19.00	Utcabál: Óbuda-Békásmegyer Sramlizenekara játszik (seprútánc, búcsú szépe választás.)

A búcsú mindkét napján népművészeti kirakodóvásár, arcfestés, gyerekprogramok. Szombaton és vasárnap jég hideg sörrel és üdítőkkel, remek ételekkel várják a vendégeket.

**PYRON A PAPIRON**

**PYRON** Nagykereskedés, 3000 fajta árucikk, írószer, irodaszer, iskolaszer, papírárú. **PYRON**  
1038 Budapest, Szentendrei út 218-220. Tel.: 240-9509, 250-4904